

C3

Catalogue 67-002 Monthly

Catalogue 67-002 Mensuel

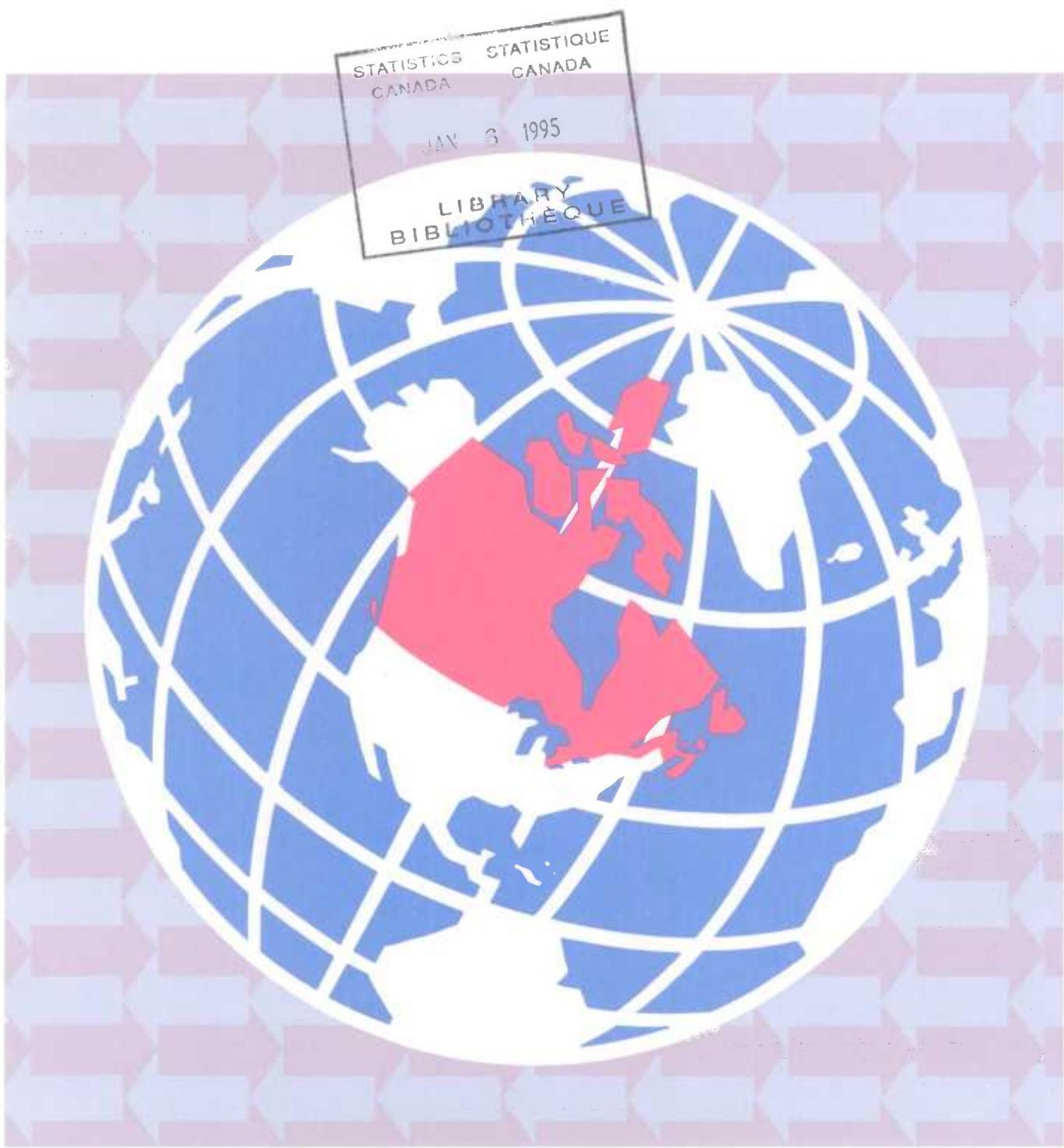


Canada's International Transactions in Securities

October 1994

Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières

Octobre 1994



Statistics
Canada

Statistique
Canada

Canada

Data in Many Forms...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on CD, diskette, computer print-outs, microfiche and microfilm, and magnetic tapes. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct on-line access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Balance of Payments Division, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (Telephone: 951-1864) or to the Statistics Canada reference centre in:

Halifax	(1-902-426-5331)	Regina	(1-306-780-5405)
Montreal	(1-514-283-5725)	Edmonton	(1-403-495-3027)
Ottawa	(1-613-951-8116)	Calgary	(1-403-292-6717)
Toronto	(1-416-973-6586)	Vancouver	(1-604-666-3691)
Winnipeg	(1-204-983-4020)		

Toll-free access is provided in all provinces and territories, for users who reside outside the local dialing area of any of the regional reference centres.

Newfoundland, Labrador	
Nova Scotia, New Brunswick	1-800-565-7192
and Prince Edward Island	
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-263-1136
Saskatchewan	1-800-667-7164
Manitoba	1-800-661-7828
Southern Alberta	1-800-882-5616
Alberta and Northwest Territories	1-800-563-7828
British Columbia and Yukon	1-800-663-1551

Telecommunications Device for the Hearing Impaired	1-800-363-7629
Toll Free Order Only Line (Canada and United States)	1-800-267-6677

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Marketing Division, Sales and Service, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1-613-951-7277
Facsimile number 1-613-951-1584
Toronto Credit Card Only 973-8018

Standards of Service to the Public

To maintain quality service to the public, Statistics Canada follows established standards covering statistical products and services, delivery of statistical information, cost-recovered services and service to respondents. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

Des données sous plusieurs formes...

Statistique Canada diffuse les données sous diverses formes. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur disque compact, disquette, imprimés d'ordinateur, microfiches et microfilms et bandes magnétiques. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingué et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doit être adressée à la:

Division de la balance des paiements, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: 951-1864) ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

Halifax	(1-902-426-5331)	Regina	(1-306-780-5405)
Montréal	(1-514-283-5725)	Edmonton	(1-403-495-3027)
Ottawa	(1-613-951-8116)	Calgary	(1-403-292-6717)
Toronto	(1-416-973-6586)	Vancouver	(1-604-666-3691)
Winnipeg	(1-204-983-4020)		

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres régionaux de consultation.

Terre-Neuve et Labrador	
Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick	1-800-565-7192
et Île-du-Prince-Édouard	
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-263-1136
Saskatchewan	1-800-667-7164
Manitoba	1-800-661-7828
Sud de l'Alberta	1-800-882-5616
Alberta et Territoires du Nord-Ouest	1-800-563-7828
Colombie-Britannique et Yukon	1-800-663-1551

Appareils de télécommunications	
pour les malentendants	1-800-363-7629
Numéro sans frais pour commander	
seulement (Canada et États-Unis)	1-800-267-6677

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Division du marketing, Ventes et Service, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1-613-951-7277
Numéro du télécopieur 1-613-951-1584
Toronto Carte de crédit seulement 973-8018

Normes de service au public

Afin de maintenir la qualité du service au public, Statistique Canada observe des normes établies en matière de produits et de services statistiques, de diffusion d'information statistique, de services à recouvrement des coûts et de services aux répondants. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.



Statistics Canada
Balance of Payments Division

System of National Accounts
**Canada's
International
Transactions
in Securities**

October 1994

Statistique Canada
Division de la balance des paiements

Système de comptabilité nationale
**Opérations
internationales
du Canada en
valeurs mobilières**

Octobre 1994

Published by authority of the Minister
responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry Canada, 1994

All rights reserved. No part of this publication may
be reproduced, stored in a retrieval system or
transmitted in any form or by any means,
electronic, mechanical, photocopying, recording or
otherwise without prior written permission from
Licence Services, Marketing Division, Statistics
Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

January 1995

Price: Canada: \$17.00 per issue,
\$170.00 annually

United States: US\$21.00 per issue,
US\$ 204.00 annually

Other Countries: US\$24.00 per issue,
US\$ 238.00 annually

Catalogue No. 67-002, Vol. 60, No. 10

ISSN 1183-4315

Ottawa

Publication autorisée par le ministre
responsable de Statistique Canada

© Ministre, Industrie Canada, 1994

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de
transmettre le contenu de la présente publication, sous
quelque forme ou par quelque moyen que ce soit,
enregistrement sur support magnétique, reproduction
électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de
l'emmageriser dans un système de recouvrement, sans
l'autorisation écrite préalable des Services de concession
des droits de licence, Division du marketing, Statistique
Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

January 1995

Prix: Canada : 17,00 \$ l'exemplaire,
170 \$ par année

États-Unis : 21,00 \$ US l'exemplaire,
204 \$ US par année

Autres pays : 24,00 \$ US l'exemplaire,
238 \$ US par année

Nº 67-002 au catalogue, vol. 60, n° 10

ISSN 1183-4315

Ottawa

Note of Appreciation

*Canada owes the success of its statistical system
to a long-standing cooperation involving Statistics
Canada, the citizens of Canada, its businesses
and governments and other institutions. Accurate
and timely statistical information could not be
produced without their continued cooperation and
goodwill.*

Note de reconnaissance

*Le succès du système statistique du Canada repose sur un
partenariat bien établi entre Statistique Canada et la
population, les entreprises, les administrations canadiennes
et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette
bonne volonté, il serait impossible de produire des
statistiques précises et actuelles.*

Symbol

"." represents nil or less than half the unit expressed

Signe conventionnel

"." représente nul ou inférieur à la moitié de l'unité exprimée

Notes

Throughout this report:

- totals may not add due to rounding;
- a minus sign indicates the purchase of securities from non-residents, i.e. an outflow of capital from Canada;
- other OECD includes Australia, Austria, Belgium, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, The Netherlands, New Zealand, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and Turkey;

Notes

Dans cette publication:

- les totaux peuvent ne pas correspondre à la somme des éléments en raison de l'arrondissement;
- un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résident, i.e. une sortie de capital du Canada;
- autres OCDE comprend l'Allemagne, l'Australie, l'Autriche, la Belgique, le Danemark, l'Espagne, la Finlande, la France, la Grèce, l'Irlande, l'Islande, l'Italie, le Luxembourg, la Nouvelle-Zélande, la Norvège, les Pays-Bas, le Portugal, la Suède, la Suisse et la Turquie;

This publication was prepared with the assistance of:

John Coté, Denise Demers, Don Granger,
Lucie Laliberté, Barry Mersereau,
Sharon Nevins.

Cette publication a été rédigée avec l'aide de:

John Coté, Denise Demers, Don Granger,
Lucie Laliberté, Barry Mersereau,
Sharon Nevins.

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984.

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.



The System of National Accounts

In Canada, the National Accounts have been developed since the close of the Second World War in a series of publications relating to their constituent parts. These have now reached a stage of evolution where they can be termed a "System of National Accounts". For purposes of identification, all publications (containing tables of statistics, descriptions of conceptual frameworks and descriptions of sources and methods) which make up this System carry the term "System of National Accounts" as a general title.

The System of National Accounts in Canada consists of several parts. The annual and quarterly Income and Expenditure Accounts (included with Catalogue Nos. carrying the prefix 13) were, historically speaking, the first set of statistics to be referred to with the title "National Accounts" (National Accounts, Income and Expenditure). The Balance of International Payments data (Catalogue Nos. with prefix 67) are also part of the System of National Accounts and they, in fact, pre-date the Income and Expenditure Accounts.

Greatly expanded structural detail on industries and on goods and services is portrayed in the Input-Output Tables of the System (Catalogue Nos. with prefix 15). The Catalogue Nos. carrying the prefix 15 also provide measures of the contribution of each industry to total Gross Domestic Product at factor cost as well as Productivity Measures.

Both the Input-Output tables and the estimates of Gross Domestic Product by Industry use the establishment as the primary unit of industrial production. Measures of financial transactions are provided by the Financial Flow Accounts (Catalogue Nos. with prefix 13). Types of lenders and financial instruments are the primary detail in these statistics and the legal entity is the main unit of classification of transactors. Balance sheets of outstanding assets and liabilities are published annually.

The System of National Accounts provides an overall conceptually integrated framework in which the various parts can be considered as interrelated sub-systems. At present, direct comparisons amongst those parts which use the establishment as the basic unit and those which use the legal entity can be carried out only at highly aggregated levels of data. However, Statistics Canada is continuing research on enterprise company establishment relationships; it may eventually be feasible to reclassify the data which are on one basis (say the establishment basis) to correspond to the units employed on another (the company or the enterprise basis).

In its broad outline, the Canadian System of National Accounts bears a close relationship to the international standard as described in the United Nations publication: *A System of National Accounts* (Studies in Methods, Series F, No. 2 Rev. 3, Statistical Office, Department of Economic and Social Affairs, United Nations, New York, 1968).

Le système de comptabilité nationale

Au Canada, les comptes nationaux ont fait l'objet depuis la fin de la Seconde Guerre mondiale de toute une série de publications portant sur leurs éléments constitutifs. Ils ont connu une telle évolution qu'on peut maintenant les qualifier de "Système de comptabilité nationale". Aux fins d'identification, toutes les publications qui font partie du système (elles contiennent des tableaux statistiques, la description du cadre théorique et l'explication des sources et des méthodes) portent le titre général de "Système de comptabilité nationale".

Le système de comptabilité nationale du Canada se divise en plusieurs catégories de comptes. Les comptes annuels et trimestriels des revenus et des dépenses (paraissant dans les publications dont le numéro de catalogue commence par 13) ont constitué le premier ensemble de statistiques à être connu sous le titre de "Comptes nationaux" (Comptes nationaux, revenus et dépenses). Les données sur la balance canadienne des paiements internationaux (numéro de catalogue commençant par 67) font également partie du système de comptabilité nationale; elles ont même existé avant les comptes des revenus et dépenses.

Une nomenclature beaucoup plus détaillée d'industries et de biens et services figure dans les tableaux d'entrées-sorties du système (numéro de catalogue commençant par 15). Les publications dont le numéro de catalogue commence par 15 comprennent aussi les mesures de l'apport de chaque branche d'activité au total du produit intérieur brut au coût des facteurs ainsi que les mesures de productivité.

L'établissement est l'unité primaire de production industrielle tant dans les tableaux d'entrées-sorties que dans les estimations du produit intérieur brut par activité économique. Les comptes de flux financiers (publications dont le numéro de catalogue commence par 13) mesurent les opérations financières. Les catégories de prêteurs et d'instruments financiers forment les éléments de base de ces statistiques et l'entité juridique est le point de départ du classement des agents économiques. Les comptes du bilan des actifs et passifs en cours sont disponibles annuellement.

Le système de comptabilité nationale constitue un ensemble conceptuellement intégré dans lequel les diverses catégories de comptes peuvent être considérées comme des sous-systèmes étroitement liés entre eux. Au stade actuel de développement, on ne peut faire de comparaison directe entre les éléments basés sur l'établissement et ceux qui sont basés sur l'entité juridique que lorsque les données sont groupées dans des catégories très générales. Toutefois, Statistique Canada poursuit ses recherches sur les relations entre l'entreprise, la société et l'établissement. Il sera peut-être possible un jour de reclasser les données établies sur une certaine base (l'établissement par exemple) de manière à les faire correspondre aux données établies sur une autre base (société ou entreprise).

Dans ses grandes lignes, le système de comptabilité nationale du Canada suit de très près la norme internationale exposée dans la publication des Nations Unies intitulée *Système de comptabilité nationale* (Études méthodologiques, série F, n° 2, rév. 3, Bureau de statistique, Département des affaires économiques et sociales, Nations Unies, New York, 1970).

Table of Contents

	Page	Page	
October 1994 - Analysis	6	Octobre 1994 - Analyse	6
 About the figures	10	À propos des données	10
 Table		Tableau	
Guide to Tables: Where to Locate Data in Tables 1 to 18	11	Guide des tableaux: Où se retrouvent les données dans les tableaux 1 à 18	11
 Canadian and Foreign Securities		Valeurs mobilières canadiennes et étrangères	
1. Summary of Transactions with Non-residents in Canadian and Foreign Securities, by Type of Transaction	12	1. Sommaire des opérations avec les non-résidents en valeurs mobilières canadiennes et étrangères, par genre d'opération	12
 Canadian Securities		Valeurs mobilières canadiennes	
2. Transactions with Non-residents in Canadian Bonds, by Sector and Type of Transaction	14	2. Opérations avec les non-résidents en obligations canadiennes, par secteur et genre d'opération	14
3. Net Transactions with Non-residents in Canadian Bonds, by Area	18	3. Opérations nettes avec les non-résidents en obligations canadiennes, par zone	18
4. Transactions with Non-residents in Outstanding Canadian Bonds, Sales and Purchases, by Area	20	4. Opérations avec les non-résidents en obligations canadiennes en circulation, ventes et achats, par zone	20
5. Transactions with Non-residents in Outstanding Government of Canada Bonds and Other Canadian Bonds, Sales and Purchases	22	5. Opérations avec les non-résidents en obligations canadiennes en circulation du gouvernement du Canada et en autres obligations canadiennes, ventes et achats	22
6. New Issues of Canadian Bonds Sold to Non-residents, by Currency of Issue	23	6. Nouvelles émissions d'obligations canadiennes vendues aux non-résidents, par devise d'émission	23
7. Retirements of Canadian Bonds Held by Non-residents, by Currency of Issue	24	7. Remboursements d'obligations canadiennes détenues par les non-résidents, par devise d'émission	24
8. Net New Issues of Canadian Bonds Sold to Non-residents, by Currency of Issue	25	8. Nouvelles émissions nettes d'obligations canadiennes vendues aux non-résidents, par devise d'émission	25
9. Net Transactions with Non-residents in Canadian Bonds and Money Market Paper, by Sector	26	9. Opérations nettes avec les non-résidents en obligations canadiennes et effets du marché monétaire canadien, par secteur	26
10. Net Transactions with Non-residents in Canadian Money Market Paper, by Area	27	10. Opérations nettes avec les non-résidents en effets du marché monétaire canadien, par zone	27

Table of Contents - Concluded

Table	Page	Page	
Tableau			
11. Transactions with Non-residents in Canadian Money Market Paper, Sales and Purchases, by Area	28	11. Opérations avec les non-résidents en effets du marché monétaire canadien, ventes et achats, par zone	28
12. Transactions with Non-residents in Government of Canada Money Market Paper and Other Canadian Money Market Paper, Sales and Purchases	29	12. Opérations avec les non-résidents en effets du marché monétaire du gouvernement du Canada et en autres effets du marché monétaire canadien, ventes et achats	29
13. Net Transactions with Non-residents in Canadian Stocks, by Area	30	13. Opérations nettes avec les non-résidents en actions canadiennes, par zone	30
14. Transactions with Non-residents in Outstanding Canadian Stocks, Sales and Purchases, by Area	32	14. Opérations avec les non-résidents en actions canadiennes en circulation, ventes et achats, par zone	32
Foreign Securities		Valeurs mobilières étrangères	
15. Net Transactions with Non-residents in Foreign Bonds, by Area	34	15. Opérations nettes avec les non-résidents en obligations étrangères, par zone	34
16. Net Transactions with Non-residents in Foreign Stocks, by Area	35	16. Opérations nettes avec les non-résidents en actions étrangères, par zone	35
17. Transactions with Non-residents in Outstanding Foreign Bonds, Sales and Purchases, by Area	36	17. Opérations avec les non-résidents en obligations étrangères en circulation, ventes et achats, par zone	36
18. Transactions with Non-residents in Outstanding Foreign Stocks, Sales and Purchases, by Area	38	18. Opérations avec les non-résidents en actions étrangères en circulation, ventes et achats, par zone	38
Portfolio Holdings		Avoirs de portefeuille	
19. Non-resident Holdings of Canadian Bonds, by Sector	40	19. Avoirs des non-résidents en obligations canadiennes, par secteur	40
20. Non-resident Holdings of Canadian Bonds, by Area	41	20. Avoirs des non-résidents en obligations canadiennes, par zone	41
21. Non-resident Holdings of Canadian Money Market Paper, by Sector	42	21. Avoirs des non-résidents en effets du marché monétaire canadien, par secteur	42
22. Non-resident Holdings of Canadian Money Market Paper, by Area	43	22. Avoirs des non-résidents en effets du marché monétaire canadien, par zone	43
Related Information		Renseignements complémentaires	
23. Selected Capital Market Yields	44	23. Certains rendements du marché des capitaux	44
For Further Reading	46	Lectures suggérées	46

CANADA'S INTERNATIONAL TRANSACTIONS IN SECURITIES

October 1994

Non-residents purchased \$1.2 billion more Canadian securities than they sold in October. This resumed the pattern of net investments that has prevailed in the Canadian market. In October, foreigners directed their investment into Canadian money market paper and equities, while continuing to sell Canadian bonds.

Foreign investors return to Canadian short-term paper

Foreign investors bought \$2.2 billion net of Canadian money market paper in October, a shift from the three previous months when they sold off \$10 billion. The investment went mostly to Government paper. U.S. and Asian investors led the buying, whereas European Union residents continued to reduce their holdings. Gross trading activity (total sales and purchases) was again very active, matching the record \$66 billion set in September.

Foreign Investment in Canadian Money Market Paper

OPÉRATIONS INTERNATIONALES DU CANADA EN VALEURS MOBILIÈRES

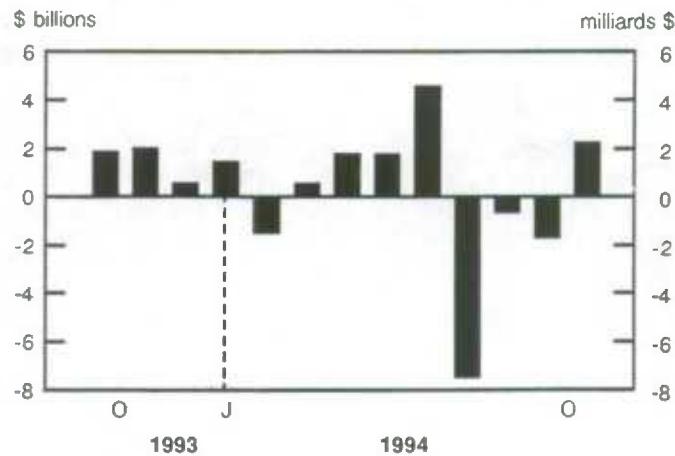
Octobre 1994

En octobre, les non-résidents achètent pour 1,2 milliard de dollars de valeurs mobilières canadiennes de plus qu'ils n'en vendent. La tendance aux placements nets qui dominait en général le marché canadien se poursuit. En octobre, les investisseurs étrangers dirigent leurs placements vers les effets du marché monétaire canadien et les actions, mais continuent de vendre des obligations canadiennes.

Les investisseurs étrangers achètent de nouveau des effets à court terme canadiens

En octobre, les investisseurs étrangers achètent le montant net de 2,2 milliards de dollars d'effets du marché monétaire canadien, alors que les trois mois précédents, ils avaient vendu au total 10 milliards de dollars de ces titres. Ce placement s'est dirigé principalement vers les effets des administrations publiques. Par région, les investisseurs des États-Unis et d'Asie sont les principaux acheteurs, tandis que les résidents de l'Union européenne continuent de réduire leurs avoirs. Les échanges bruts (total des ventes et des achats) sont, encore une fois, très actifs, et rejoignent le niveau record de 66 milliards de dollars établi en septembre.

Investissements étrangers des non-résidents en effets du marché monétaire



Foreign demand for Canadian stocks strongest in eight months

Foreign demand for Canadian stocks in October was the strongest in eight months. Purchases exceeded sales by \$1.0 billion. October's strong foreign investment, roughly split between existing and new issues, brought to \$7.1 billion the foreign net buying in 1994 (to October). New shares sold abroad in October were heavily influenced by a share exchange when the Bank of Montreal acquired a U.S. financial institution.

The net buying of Canadian equities came entirely from the United States for the fourth consecutive month. This differed with the first six months of 1994, when as much as one-third of the foreign investment came from overseas investors. The strong foreign investment in October came in spite of a declining Canadian stock market which closed 1.4% lower than September, as measured by the TSE 300 index. Gross trading (sales and purchases) with non-residents, however, declined 8% to \$7.8 billion in October after climbing 25% in September.

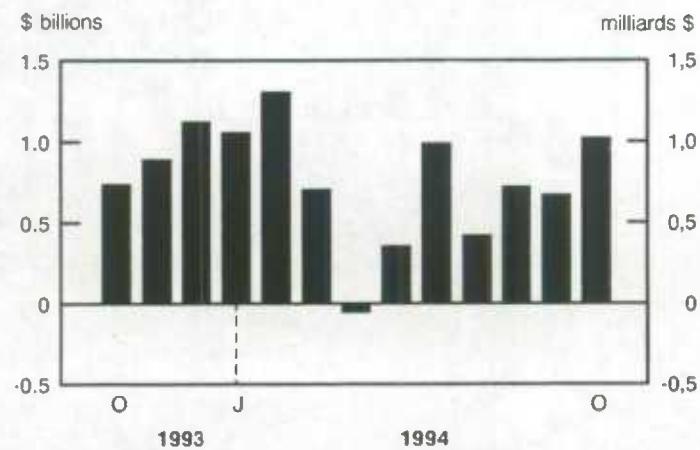
La demande étrangère d'actions canadiennes est la plus forte des huit derniers mois

La demande étrangère d'actions canadiennes en octobre est la plus élevée des huit derniers mois. Les achats dépassent les ventes de 1,0 milliard de dollars. L'important placement étranger en octobre, qui se partage à peu près également entre les émissions existantes et nouvelles, porte à 7,1 milliards de dollars les achats nets étrangers depuis le début de l'année. Les ventes de nouvelles actions à l'étranger en octobre ont été fortement influencées par un échange d'actions, lorsque Banque de Montréal a acquis une institution financière américaine.

Pour le quatrième mois consécutif, les achats nets d'actions canadiennes viennent uniquement des États-Unis. Au cours des six premiers mois de l'année, par contre, jusqu'à un tiers du placement étranger provenait d'investisseurs d'outremer. L'important placement étranger en octobre survient en dépit du recul des cours sur le marché boursier canadien, qui clôture en baisse de 1,4 % par rapport à septembre, selon l'indice TSE 300. Les échanges bruts (ventes et achats) avec les non-résidents, toutefois, diminuent de 8 % pour tomber à 7,8 milliards de dollars en octobre, après une hausse de 25 % en septembre.

Foreign investment in Canadian Stocks

Investissements étrangers en actions canadiennes



Foreigners continue to sell outstanding bonds

Foreigners sold \$2.0 billion more Canadian bonds than they bought in October, after a net disinvestment of \$0.9 billion in September. The disinvestment in October was largely in outstanding bonds, in line with the trend of sell-offs which has prevailed since April 1993. The foreign disinvestment in October came entirely from the United States. Gross trading with all non-residents (sales plus purchases) declined a further 14% in October to \$56 billion, the lowest trading level since June 1993.

New issues of Canadian bonds sold to non-residents amounted to \$2.0 billion and were more than offset by retirements of \$2.3 billion. This is a second consecutive month of flat net new issues, (new issues less retirements). It contrasted with the heavy net Canadian borrowing from abroad that prevailed earlier in the year in that market.

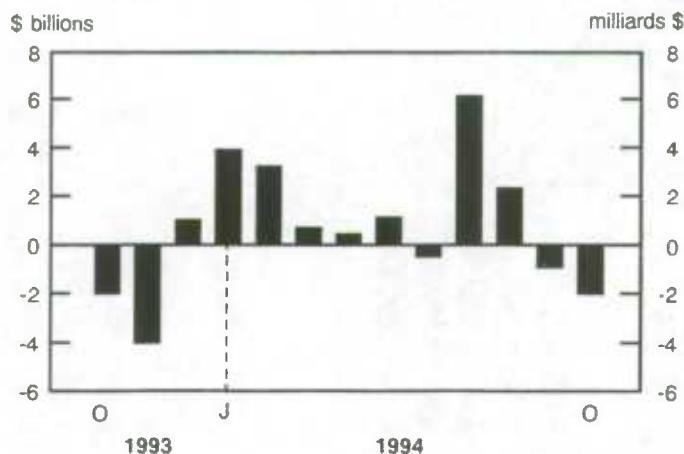
Les étrangers continuent de vendre des obligations en circulation

Les investisseurs étrangers vendent 2,0 milliards de dollars d'obligations de plus qu'ils n'en achètent en octobre, après un désinvestissement net de 0,9 milliard de dollars en septembre. Le désinvestissement en octobre se compose essentiellement d'obligations en cours, ce qui s'inscrit dans la tendance aux ventes que l'on observe depuis avril 1993. En octobre, le désinvestissement net provient uniquement des États-Unis. Les échanges bruts avec tous les non-résidents (ventes plus achats) baissent encore en octobre (- 14 %) pour tomber à 56 milliards de dollars, leur niveau le plus bas depuis juin 1993.

Les nouvelles émissions d'obligations canadiennes vendues aux non-résidents atteignent 2,0 milliards de dollars, mais elles sont compensées par des remboursements de 2,3 milliards de dollars. C'est le deuxième mois consécutif au cours duquel les nouvelles émissions nettes (nouvelles émissions moins remboursements) restent stables. Plus tôt en 1994, par contre, il y avait eu d'importants emprunts nets canadiens de l'étranger sur ce marché.

Foreign investment in Canadian bonds

Investissements étrangers en obligations canadiennes



Canadian investors continue to sell foreign bonds and acquire foreign stocks

Canadian investors sold a further net \$0.6 billion of foreign securities: they sold \$0.9 billion of foreign bonds, mainly U.S. government bonds, and bought a net \$0.3 billion of foreign stocks. Canadian investors, led by mutual funds and pension funds, have been steadily investing in the foreign stock markets since early 1990. In October, about 80% of the Canadian investment was directed to overseas stocks. The remainder to U.S. stocks.

Les investisseurs canadiens continuent de vendre des obligations étrangères et d'acheter des actions étrangères

Les investisseurs canadiens vendent le montant net de 0,6 milliard de dollars de valeurs mobilières étrangères en octobre. Tout en vendant 0,9 milliard de dollars d'obligations étrangères, principalement des obligations du gouvernement des États-Unis, les investisseurs canadiens achètent le montant net de 0,3 milliard de dollars d'actions étrangères. Les investisseurs canadiens, avec en tête les fonds communs de placement et les caisses de retraite, procédaient à des placements continus sur le marché des actions étrangères depuis le début de 1990. En octobre, environ 80 % du placement canadien s'est dirigé vers les actions d'outremer, et le reste, vers les actions américaines.

Related Market Information

Interest rates

During October the short-term differential favouring investment in Canada remained at historically low levels (below 50 basis points). Canadian long-term rates rose slightly but were matched by similar increases in U.S. rates..

Stock prices

Canadian stock prices, as measured by the TSE 300 index, slipped in October and closed 1.4% below September's close. U.S. stock prices, however, fared better and closed 2.0% higher in October (as measured by the Standard and Poor's 500 index)..

Canadian dollar

The dollar ended October lower against the U.S. dollar at US73.89 cents, down from US74.43 cents at the end of September. After strengthening in September the dollar stabilized against the U.S. dollar in October, averaging US74.07 cents.

Informations complémentaires concernant les marchés financiers

Taux d'intérêt

Au cours du mois d'octobre le différentiel à court terme en faveur de l'investissement au Canada est resté à des niveaux très bas (moins de 50 points de base). Les taux canadiens à long terme ont légèrement augmenté au cours du mois mais ont été suivis par des hausses parallèles aux États-Unis..

Cours des actions

Le cours des actions canadiennes, tel que mesuré par l'indice synthétique (300) de la bourse de Toronto, a baissé en octobre et a clôturé le mois à 1,4% en-dessous de l'indice de fermeture de septembre. Le cours des actions aux États-Unis a mieux performé, clôturant le mois d'octobre en hausse de 2,0%, tel que mesuré par l'indice composite "Standards and Poors (500)".

Dollar canadien

A la fermeture des marchés au mois d'octobre, le dollar canadien était en baisse par rapport à la devise des E.U. pour se situer à 73.89 cents E.U. comparativement à 74.43 cents à la fin du mois de septembre. Après une remontée au mois de septembre, notre devise s'est stabilisée par rapport au dollar des E.U. au cours du mois d'octobre (74.07 cents de moyenne).

ABOUT THE FIGURES

The series on international security transactions cover portfolio transactions in stocks, bonds and Canadian money market securities between non-residents and residents of Canada. The series include trade in outstanding issues, new issues, and retirements and are further segmented by issuing sector and major geographic area. The principle guiding their construction is that a change of ownership occurs between residents of a foreign country and of Canada. These series form an integral part of Canada's balance of payments and international investment position. Certain types of security transactions, which are excluded from this publication, are classified to other balance of payments series as follows:

- security transactions representing direct investment capital by principal owners of an enterprise, e.g. parent companies subscribing to new stocks;
- foreign securities held as part of Canada's official international reserves or by Canadian banks for their own account;
- foreign money market securities because their measurement is largely through foreign banking data whose level of detail precludes a separate specification.

Security transactions are recorded gross; that is, before charges for fees and commissions. This has been the practice for:

- 1) new Canadian bonds issued abroad beginning in 1976,
- 2) new Canadian stocks and new foreign securities placed in Canada beginning in 1981, and
- 3) International transactions in outstanding Canadian and foreign securities beginning in 1986.

(Prior to these years, the series were compiled net of fees and commissions).

The value used is the transaction price and the timing of a transaction's recording is generally the delivery or settlement date.

The quality of foreign portfolio investment data in stocks, bonds and money market paper is relatively good. The flows are reported on a monthly survey sent to the major investment dealers, pension funds, and the largest debt issuing institutions such as the provinces and their enterprises. Historically, the response rate has been well over 90%. A considerable effort is made to identify the various sectors and institutions which issue securities to non-residents; the data may, at times, be revised when new transactors are identified or information becomes available through annual surveys. The coverage is validated against administrative data and the annual census survey of foreign holdings of Canadian portfolio investments, with response rates for 1991 of 75% for corporations and 97% for governments and their enterprises. The data are believed to be good.

The quality of estimates of Canadian investment in foreign stocks and bonds is not as good as it is difficult to identify all Canadian residents making portfolio investments abroad. A considerable effort is made to identify the various Canadian institutions which invest in foreign securities and survey them on a monthly basis however individuals in the personal sector using foreign investment firms are harder to identify thereby weakening the estimates.

For transactions in outstanding securities, the data are largely derived from a monthly survey of investment dealers and of other financial institutions such as mutual funds, pension funds and trust companies which regularly buy or sell securities directly through dealers or brokers outside Canada. The data for new issues and retirements are obtained from surveys and non-survey sources such as prospectuses, summaries prepared by dealers and other institutions, press reports, etc.

For a description of the sources and methods employed in the construction of these series, please refer to the December issues of this publication to an article entitled "Canada's International Transactions in Securities - About the Figures".

À PROPOS DES DONNÉES

Les séries des opérations en valeurs mobilières avec les non-résidents ont trait aux opérations de portefeuille en actions et obligations et effets du marché monétaire canadien entre les non-résidents et les résidents du Canada. Les séries comprennent le commerce des émissions en circulation, les nouvelles émissions et le remboursement, et sont de plus ventilées par secteur d'émissions et principales régions. Le principe inhérent à leur construction est qu'un changement de propriété survient entre les résidents d'un pays étranger et ceux du Canada. Ces séries font partie intégrante de la balance des paiements du Canada et du bilan des investissements internationaux. Certains types d'opérations sur valeurs mobilières, qui sont exclus de cette publication, sont classés dans d'autres séries de la balance des paiements. Il s'agit:

- des opérations sur valeurs mobilières représentant un investissement direct des principaux propriétaires d'une entreprise, comme par exemple la souscription d'actions nouvelles par les sociétés-mères;
- des valeurs étrangères qui font partie des réserves officielles de change du Canada ou qui sont détenues par des banques canadiennes pour leur propre compte;
- des valeurs mobilières du marché monétaire étranger, parce que leur mesure se fait principalement par les données des banques étrangères, dont le niveau de détail empêche une spécification distincte.

Les opérations sur valeurs mobilières sont retracées brutes, c'est-à-dire avant les droits et les commissions. Cette pratique est en vigueur pour:

- 1) les nouvelles obligations canadiennes émises à l'étranger à compter de 1976;
- 2) les nouvelles actions canadiennes et les nouvelles valeurs mobilières étrangères placées au Canada à compter de 1981;
- 3) les opérations internationales en valeurs mobilières canadiennes et étrangères en circulation à compter de 1986.

(Avant ces années, les séries étaient calculées nettes des droits et commissions).

La valeur utilisée est le prix du marché et la date de leur enregistrement est habituellement la date de livraison ou de règlement de l'opération.

La qualité des données sur les investissements étrangers de portefeuille en actions, obligations et effets du marché monétaire est relativement bonne. Les flux sont mesurés mensuellement à partir de l'enquête menée auprès des courtiers en valeurs mobilières, des caisses de retraite et des institutions les plus importantes au niveau de la dette telles les provinces et leurs entreprises. Historiquement, le taux de réponse a été bien au-delà de 90%. Des efforts considérables sont faits pour identifier les différents secteurs et institutions qui émettent des valeurs mobilières à des non-résidents; ces données peuvent parfois être révisées lorsque de nouveaux opérateurs sont identifiés ou que des renseignements provenant d'enquêtes annuelles deviennent disponibles. La couverture est validée à l'aide de données administratives et de l'enquête univers annuelle portant sur les avoirs étrangers de valeurs mobilières canadiennes de portefeuille, enquête qui montre un taux de réponse de 75% en 1991 pour les sociétés et un de 97% pour les administrations publiques et leurs entreprises. On estime que la qualité des données est bonne.

La qualité des estimations portant sur les investissements canadiens en actions et obligations étrangères n'est pas aussi bonne car il est difficile d'identifier tous les résidents canadiens qui investissent à l'étranger. Des efforts considérables sont faits pour identifier les différentes institutions canadiennes qui investissent dans des valeurs mobilières étrangères et de les enquêter mensuellement; cependant, les individus qui utilisent des firmes d'investissement étrangères sont plus difficiles à identifier, ce qui réduit la qualité des estimations.

On estime que la qualité des données sur les valeurs mobilières canadiennes est en général assez élevée. Des efforts considérables sont faits pour identifier les différents secteurs et institutions qui émettent des valeurs mobilières pour les non-résidents. Les données peuvent parfois être révisées lorsque de nouveaux opérateurs sont identifiés ou lorsque des renseignements provenant d'enquêtes annuelles deviennent disponibles. La qualité des données concernant les valeurs mobilières étrangères n'est pas aussi élevée en raison des difficultés que pose l'identification des investisseurs canadiens (particuliers et entreprises) qui placent directement à l'étranger.

Pour une description des sources et des méthodes utilisées dans la construction de ces séries, se reporter à l'article "Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières - À propos des données", qui apparaît dans les numéros de décembre de cette publication.

GUIDE TO TABLES: Where to Locate Data in Tables 1 to 18**GUIDE DES TABLEAUX: Où se retrouvent les données dans les tableaux 1 à 18**

Transactions Opérations	Canadian securities Valeurs mobilières canadiennes						Foreign securities Valeurs mobilières étrangères		
	Bonds Obligations		Money market Marché monétaire		Stocks Actions		Bonds Obligations	Stocks Actions	
	table numbers - numéros de tableaux								
Outstanding - En cours:									
Net - Nettes	1	2	3	4	5		1	13	14
Sector - Secteur		2		5					
Geographic - Géographique		3	4				13	14	17
Sales/Purchases - Ventes/achats		4	5				14		17
									18
New issues - Nouvelles émissions:									
Total	1	2		6					
Net ¹ - Nettes ¹		3		8			1	13	1
Sector - Secteur		2							1
Geographic - Géographique		3					13		
Currency - Devise			6						
Retirements - Remboursements:									
Total	1	2							
Sector - Secteur		2							
Currency - Devise			7						
Total transactions - Opérations totales:									
Total	1	2	3	9	1 9 10 11 12		1	13	1
Sector - Secteur		2		9	9	12			15
Geographic - Géographique		3			10 11		13		16
Sales/Purchases - Ventes/achats				1	11 12				

¹ Net new issues are new issues less retirements.

¹ Les émissions nettes sont les émissions brutes moins les remboursements.

Note:

Table 9 combines Canadian bonds and money market paper.

Tables 19 to 22 show non-resident holdings of Canadian bonds and money market paper.

Table 23 lists market indexes and yields.

Nota:

Le tableau 9 combine les obligations canadiennes et les effets du marché monétaire canadien.

Les tableaux 19 à 22 indiquent les avoirs non-résidents en obligations canadiennes et en effets du marché monétaire.

Le tableau 23 liste les indices du marché et de rendement.

TABLE 1. Summary of Transactions with Non-residents in Canadian and Foreign Securities, by Type of Transaction

No.	Period	Canadian securities Valeurs mobilières canadiennes										Total (net)	
		Canadian bonds Obligations canadiennes				Money Market paper Effets du marché monétaire			Canadian stocks Actions canadiennes				
		Outstanding bonds (net)	New issues	Retirements	Total (net)	Sales	Purchases	Net sales(+)	Outstanding stocks (net)	New issues (net)	Total (net)		
		Obligations en cours (nettes)	Nouvelles émissions	Rembour- sements	Total (net)	Ventes	Achats	Ventes nettes(+)	Actions en cours (nettes)	Nouvelles émissions (nettes)	Total (net)		
millions of dollars - millions de dollars													
1	1982	-157	16,552	-4,430	11,964	16,924	-17,782	-858	-507	198	-308	10,798	
2	1983	475	9,643	-5,338	4,780	19,876	-18,122	1,754	-262	1,174	912	7,446	
3	1984	3,728	9,232	-5,252	7,707	23,277	-21,748	1,529	-240	392	152	9,389	
4	1985	3,283	14,912	-7,129	11,066	25,714	-26,291	-577	1,196	355	1,551	12,040	
5	1986	7,413	25,094	-9,966	22,541	32,843	-30,452	2,391	699	1,178	1,876	26,807	
6	1987	2,560	17,253	-12,282	7,530	40,140	-37,600	2,540	4,261	2,380	6,640	16,711	
7	1988	8,277	20,890	-13,600	15,568	65,696	-56,405	9,291	-2,833	454	-2,379	22,480	
8	1989	9,272	22,297	-14,111	17,458	91,762	-90,622	1,139	3,022	863	3,885	22,483	
9	1990	3,089	24,569	-13,329	14,329	95,605	-89,963	5,642	-2,005	269	-1,735	18,235	
10	1991	1,109	45,940	-20,769	26,280	122,677	-118,249	4,428	-1,964	974	-990	29,718	
11	1992	-1,679	43,872	-24,683	17,509	254,211	-249,312	4,898	307	729	1,036	23,444	
12	1993	-565	54,080	-26,019	27,497	246,090	-236,793	9,296	10,158	1,753	11,910	48,703	
13	1992 III	-1,979	11,771	-6,026	3,766	69,281	-73,288	-4,007	-265	42	-223	-464	
14	IV	-857	10,042	-5,819	3,366	62,286	-59,759	2,526	659	285	943	6,835	
15	1993 I	8,873	18,476	-5,262	22,087	61,347	-60,234	1,113	2,131	173	2,304	25,504	
16	II	-2,726	12,341	-6,792	2,823	61,613	-57,248	4,366	2,716	305	3,021	10,210	
17	III	736	13,216	-6,420	7,532	65,503	-66,119	-616	3,191	666	3,857	10,773	
18	IV	-7,447	10,047	-7,545	4,945	57,626	-53,192	4,434	2,120	609	2,729	2,217	
19	1994 I	-4,121	18,131	-6,329	7,682	73,577	-73,073	504	2,642	400	3,043	11,228	
20	II	-2,097	8,829	-5,583	1,148	86,430	-78,349	8,081	784	508	1,293	10,521	
21	III	-3,049	15,847	-5,282	7,516	86,813	-96,561	-9,748	1,606	189	1,795	-437	
22	1992 Oct.	-1,263	6,201	-2,011	2,928	23,609	-23,736	-127	55	112	168	2,968	
23	Nov.	-1,086	571	-1,304	-1,818	19,339	-18,127	1,212	166	50	215	-391	
24	Dec.	1,491	3,270	-2,505	2,256	19,338	-17,897	1,441	438	123	561	4,257	
25	1993 Jan.	2,155	4,846	-752	6,249	18,375	-18,734	-360	297	19	316	6,206	
26	Feb.	3,403	5,843	-2,475	6,772	18,992	-19,512	-520	956	41	997	7,248	
27	Mar.	3,314	7,787	-2,035	9,067	23,980	-21,988	1,993	878	113	990	12,050	
28	April	-707	3,524	-2,084	733	19,882	-19,790	92	514	41	554	1,380	
29	May	-734	2,788	-2,940	-885	19,469	-16,710	2,758	1,400	119	1,519	3,392	
30	June	-1,285	6,028	-1,768	2,975	22,263	-20,747	1,515	803	145	947	5,438	
31	July	-1,784	4,826	-2,582	459	23,379	-23,982	-603	1,231	217	1,449	1,304	
32	Aug.	-1,585	1,493	-884	-976	20,768	-21,651	-883	1,276	269	1,545	-314	
33	Sept.	4,105	6,897	-2,953	8,049	21,355	-20,485	870	683	180	863	9,782	
34	Oct.	-1,758	2,483	-2,720	-1,995	17,922	-16,079	1,843	678	49	727	575	
35	Nov.	-4,707	2,716	-1,937	-3,928	19,610	-17,570	2,040	682	197	879	-1,009	
36	Dec.	-982	4,847	-2,887	977	20,095	-19,543	551	761	363	1,123	2,652	
37	1994 Jan.	65	4,957	-1,177	3,845	22,984	-21,555	1,428	969	79	1,048	6,321	
38	Feb.	-3,593	9,175	-2,413	3,169	24,024	-25,519	-1,495	1,102	200	1,302	2,977	
39	Mar.	-592	3,998	-2,739	667	26,570	-26,000	570	571	122	693	1,930	
40	April	-664	2,790	-1,676	450	27,167	-25,402	1,764	-90	44	-46	2,168	
41	May	483	2,248	-1,638	1,093	25,458	-23,691	1,767	343	15	358	3,218	
42	June	-1,917	3,791	-2,269	-395	33,805	-29,256	4,549	532	449	981	5,135	
43	July	-1,660	8,751	-1,010	6,081	22,162	-29,551	-7,389	305	105	410	-898	
44	Aug.	-329	4,752	-2,117	2,306	32,355	-32,993	-638	685	30	715	2,383	
45	Sept.	-1,059	2,344	-2,156	-871	32,296	-34,017	-1,721	616	53	669	-1,923	
46	Oct.	-1,707	2,039	-2,337	-2,005	34,325	-32,104	2,221	581	431	1,012	1,228	

1. Transactions in foreign money market securities are not available.

Note: Throughout Tables 1 to 16 a minus sign indicates the purchase of securities from non-residents, i.e. an outflow of capital from Canada.

TABLEAU 1. Sommaire des opérations avec les non-résidents en valeurs mobilières canadiennes et étrangères, par genre d'opération

Foreign securities ¹									Période	N°		
Valeurs mobilières étrangères ¹												
Foreign bonds			Foreign stocks			Total						
Obligations étrangères			Actions étrangères			Total						
Outstanding bonds (net)	New issues (net)	Total (net)	Outstanding stocks (net)	New issues (net)	Total (net)	Outstanding securities (net)	New issues (net)	Total (net)				
Obligations en cours (nettes)	Nouvelles émissions (nettes)	Total (net)	Actions en cours (nettes)	Nouvelles émissions (nettes)	Total (net)	Valeurs mobilières en cours (nettes)	Nouvelles émissions (nettes)	Total (net)				
millions of dollars - millions de dollars												
-223	-11	-234	-307	-2	-309	-530	-13	-543	1982	1		
-448	-3	-451	-815	-10	-825	-1,263	-13	-1,276	1983	2		
-1,116	-242	-1,359	-692	-22	-714	-1,809	-264	-2,073	1984	3		
-388	-363	-750	-469	-101	-570	-856	-464	-1,320	1985	4		
-136	-43	-179	-1,489	-576	-2,065	-1,625	-619	-2,244	1986	5		
-834	-41	-874	-548	-519	-1,067	-1,382	-559	-1,941	1987	6		
86	-159	-74	-2,685	-229	-2,914	-2,599	-388	-2,987	1988	7		
-1,510	-39	-1,549	-2,435	-27	-2,463	-3,946	-66	-4,012	1989	8		
-51	-24	-75	-2,421	-100	-2,521	-2,472	-125	-2,596	1990	9		
-1,143	-18	-1,161	-6,468	-45	-6,513	-7,611	-63	-7,674	1991	10		
-876	-25	-900	-7,333	-54	-7,387	-8,209	-79	-8,287	1992	11		
-3,993	-68	-4,062	-8,864	-36	-8,900	-12,857	-104	-12,961	1993	12		
959	-15	944	-446	-11	-457	513	-26	487	1992 III	13		
655	-15	640	-1,873	-12	-1,885	-1,218	-27	-1,245	IV	14		
-322	-13	-335	-1,716	-9	-1,725	-2,039	-22	-2,060	1993 I	15		
-1,045	-13	-1,058	-1,823	-9	-1,832	-2,868	-22	-2,890	II	16		
-187	-19	-206	-861	-9	-870	-1,049	-28	-1,076	III	17		
-2,438	-24	-2,462	-4,463	-9	-4,472	-6,901	-33	-6,934	IV	18		
-1,056	-5	-1,061	-4,730	-21	-4,751	-5,786	-26	-5,812	1994 I	19		
161	3	163	-1,590	-50	-1,640	-1,429	-48	-1,477	II	20		
90	-11	78	-1,177	-15	-1,192	-1,087	-26	-1,113	III	21		
572	-5	568	-375	-4	-379	197	-8	189	1992 Oct.	22		
11	-4	7	-529	-4	-533	-518	-8	-526	Nov.	23		
71	-6	64	-968	-5	-973	-897	-11	-908	Déc.	24		
8	-5	3	-107	-3	-110	-99	-8	-107	1993 Janv.	25		
-39	-	-39	-899	-3	-902	-938	-3	-941	Fév.	26		
-291	-8	-299	-710	-3	-713	-1,001	-11	-1,013	Mars	27		
48	2	50	-575	-3	-578	-527	-1	-528	Avril	28		
-323	-	-323	-782	-3	-785	-1,105	-3	-1,108	Mai	29		
-770	-15	-785	-466	-3	-469	-1,237	-18	-1,255	Juin	30		
32	-8	24	-122	-3	-125	-90	-11	-101	Juillet	31		
-782	-3	-785	-459	-3	-462	-1,241	-6	-1,247	Août	32		
562	-7	555	-280	-3	-283	282	-10	271	Sept.	33		
-241	-1	-242	-578	-3	-581	-819	-4	-823	Oct.	34		
-696	-6	-702	-2,078	-3	-2,081	-2,775	-9	-2,783	Nov.	35		
-1,501	-17	-1,518	-1,806	-3	-1,809	-3,307	-20	-3,327	Déc.	36		
151	-10	142	-1,891	-3	-1,894	-1,740	-13	-1,752	1994 Janv.	37		
-450	3	-447	-1,596	-15	-1,611	-2,045	-12	-2,058	Fév.	38		
-758	2	-756	-1,243	-3	-1,246	-2,001	-1	-2,002	Mars	39		
-430	1	-429	-909	-3	-912	-1,339	-2	-1,341	Avril	40		
580	-	580	-394	-37	-431	186	-37	149	Mai	41		
10	1	11	-287	-10	-297	-277	-9	-285	Juin	42		
-225	-8	-233	-11	-3	-14	-236	-11	-247	Juillet	43		
-563	-2	-565	-518	-9	-527	-1,081	-11	-1,092	Août	44		
877	-1	876	-648	-3	-651	229	-4	225	Sept.	45		
873	-2	871	-309	-3	-312	564	-5	558	Oct.	46		

1. Les opérations en valeurs mobilières du marché monétaire étranger ne sont pas disponibles.

Nota: Dans les tableaux 1 à 16 un signe moins indique l'achat de valeurs mobilières auprès des non-résidents, i.e. une sortie de capital du Canada.

TABLE 2. Transactions with Non-residents in Canadian Bonds, by Sector and Type of Transaction

TABLEAU 2. Opérations avec les non-résidents en obligations canadiennes, par secteur et genre d'opération

No.	Period Période	Government of Canada direct				Government of Canada enterprises			
		Gouvernement du Canada direct				Entreprises de l'administration fédérale			
		Outstanding issues (net) Émissions en cours (nettes)	New issues Nouvelles émissions	Retirements Rembour- sements	Total (net)	Outstanding issues (net) Émissions en cours (nettes)	New issues Nouvelles émissions	Retirements Rembour- sements	Total (net)
millions of dollars - millions de dollars									
1	1982	184	1,859	-538	1,505	-27	2,097	-251	1,820
2	1983	435	1,244	-1,607	72	-36	1,067	-422	610
3	1984	2,866	1,130	-1,306	2,690	-13	1,140	-676	451
4	1985	2,674	3,752	-1,112	5,314	28	1,683	-1,150	561
5	1986	6,904	3,763	-1,204	9,463	-61	2,731	-870	1,800
6	1987	2,779	2,210	-2,860	2,129	54	1,219	-1,074	199
7	1988	7,163	2,968	-2,003	8,127	-67	1,577	-2,020	-510
8	1989	9,919	3,750	-3,777	9,893	-194	2,004	-1,205	605
9	1990	4,988	7,307	-5,113	7,183	-145	1,568	-1,445	-23
10	1991	690	11,301	-4,729	7,262	411	1,740	-2,506	-355
11	1992	-516	8,951	-5,354	3,080	61	2,396	-2,888	-430
12	1993	757	12,349	-6,927	6,179	-76	2,587	-2,063	448
13	1992 III	-529	3,600	-1,086	1,985	84	678	-682	79
14	IV	145	1,765	-922	987	-21	529	-1,072	-564
15	1993 I	9,251	2,894	-172	11,973	-104	1,040	-624	312
16	II	-2,231	2,459	-1,144	-917	21	1,242	-340	923
17	III	108	3,450	-3,772	-213	20	296	-259	57
18	IV	-6,372	3,546	-1,838	-4,664	-13	9	-841	-844
19	1994 I	-3,245	4,970	-1,780	-55	-11	994	-556	427
20	II	-520	1,264	-805	-61	-7	426	-173	247
21	III	-2,201	3,879	-1,420	258	8	660	-487	180
22	1992 Oct. - Oct.	-767	673	-84	-178	1	360	-437	-76
23	Nov. - Nov.	-685	129	-49	-605	-30	25	-443	-447
24	Dec - Déc	1,596	963	-789	1,771	8	144	-192	-40
25	1993 Jan. - Janv.	2,270	515	-	2,786	-76	64	-7	-19
26	Feb. - Fév.	3,409	705	-150	3,964	-8	201	-63	130
27	Mar. - Mars	3,571	1,674	-22	5,224	-21	775	-553	201
28	April - Avril	-712	337	-292	-667	14	631	-100	545
29	May - Mai	-625	638	-435	-422	-17	531	-	514
30	June - Juin	-893	1,483	-418	172	24	80	-240	-136
31	July - Juillet	-1,885	945	-1,439	-2,378	47	14	-199	-138
32	August - Août	-1,846	428	-	-1,418	7	283	-12	277
33	Sept. - Sept.	3,840	2,077	-2,333	3,583	-34	-	-48	-82
34	Oct. - Oct.	-1,855	1,084	-427	-1,197	2	-	-257	-254
35	Nov. - Nov.	-4,356	364	-	-3,992	-7	-	-425	-432
36	Dec - Déc	-161	2,098	-1,412	525	-8	9	-159	-158
37	1994 Jan. - Janv.	600	742	-	1,341	4	24	-400	-372
38	Feb. - Fév.	-3,387	3,202	-743	-928	-9	561	-26	525
39	Mar. - Mars	-457	1,026	-1,037	-468	-5	409	-131	273
40	April - Avril	-171	634	-315	147	-3	-	-3	-7
41	May - Mai	792	480	-285	987	-7	69	-3	59
42	June - Juin	-1,141	151	-205	-1,195	4	357	-166	195
43	July - Juillet	-1,425	2,802	-270	1,106	17	-	-48	-31
44	August - Août	100	297	-	397	3	75	-354	-276
45	Sept. - Sept.	-876	781	-1,150	-1,245	-12	585	-85	488
46	Oct. - Oct.	-1,815	680	-1,307	-2,442	18	68	-273	-188

TABLE 2. Transactions with Non-residents in Canadian Bonds, by Sector and Type of Transaction - Continued

TABLEAU 2. Opérations avec les non-résidents en obligations canadiennes, par secteur et genre d'opération - suite

No.	Period Période	Provincial governments direct				Provincial governments enterprises			
		Administrations provinciales directes				Entreprises des administrations provinciales			
		Outstanding issues (net)	New issues	Retirements	Total (net)	Outstanding issues (net)	New issues	Retirements	Total (net)
millions of dollars - millions de dollars									
1	1982	-189	3,876	-730	2,957	-24	3,792	-1,148	2,621
2	1983	-47	2,800	-910	1,843	213	2,610	-889	1,933
3	1984	30	2,630	-743	1,917	520	1,574	-961	1,134
4	1985	191	2,720	-702	2,209	435	2,070	-2,397	108
5	1986	481	7,311	-1,200	6,592	145	2,307	-2,310	142
6	1987	-114	3,973	-2,291	1,568	51	1,540	-1,985	-394
7	1988	230	5,257	-2,087	3,400	696	1,229	-3,358	-1,434
8	1989	-339	4,157	-3,065	753	172	2,420	-2,342	250
9	1990	-489	6,318	-2,040	3,789	-691	3,579	-1,616	1,272
10	1991	651	17,391	-5,831	12,211	-519	7,726	-1,956	5,250
11	1992	317	15,173	-3,962	11,529	-2,397	5,589	-3,918	-726
12	1993	-1,062	20,029	-4,452	14,515	-1,248	5,175	-2,945	982
13	1992 III	-643	3,440	-1,157	1,639	-1,054	591	-1,045	-1,508
14	IV	-45	4,116	-663	3,408	-1,171	95	-916	-1,992
15	1993 I	-348	8,197	-462	7,386	-217	4,201	-1,413	2,571
16	II	-24	3,821	-2,133	1,664	-704	105	-457	-1,055
17	III	155	5,695	-573	5,278	143	222	-520	-154
18	IV	-845	2,316	-1,285	186	-470	646	-556	-380
19	1994 I	-572	6,684	-1,471	4,640	-431	2,145	-1,092	622
20	II	-961	4,374	-893	2,520	-371	1,163	-789	3
21	III	-500	6,726	-1,267	4,959	-210	1,858	-274	1,374
22	1992 Oct. - Oct.	-59	3,357	-202	3,096	-497	-	-335	-833
23	Nov. - Nov.	-26	102	-168	-92	-426	32	-185	-579
24	Dec - Déc	40	656	-292	405	-247	63	-396	-580
25	1993 Jan. - Janv.	12	3,827	-	3,839	-109	-	-460	-569
26	Feb. - Fév.	-138	2,303	-146	2,019	55	1,988	-783	1,260
27	Mar. - Mars	-223	2,067	-316	1,529	-163	2,213	-170	1,880
28	April - Avril	76	319	-545	-150	-219	80	-85	-224
29	May - Mai	-10	208	-1,230	-1,032	-164	26	-272	-411
30	June - Juin	-91	3,294	-358	2,846	-320	-	-101	-421
31	July - Juillet	26	2,857	-174	2,710	-110	222	-128	-15
32	August - Août	161	136	-208	89	92	-	-343	-251
33	Sept. - Sept.	-32	2,702	-191	2,479	161	-	-49	112
34	Oct. - Oct.	142	763	-335	570	-144	265	-87	34
35	Nov. - Nov.	-341	1,079	-649	89	-178	-	-267	-445
36	Dec - Déc	-645	473	-301	-473	-148	381	-202	30
37	1994 Jan. - Janv.	-505	1,901	-8	1,387	-205	957	-158	595
38	Feb. - Fév.	-10	4,562	-580	3,972	-180	271	-634	-543
39	Mar. - Mars	-57	221	-883	-719	-45	917	-301	570
40	April - Avril	-379	1,266	-354	532	-18	677	-88	572
41	May - Mai	-187	869	-199	483	-161	-	-106	-267
42	June - Juin	-395	2,240	-340	1,505	-192	486	-596	-302
43	July - Juillet	-268	3,264	-73	2,923	24	1,284	-152	1,156
44	August - Août	-149	2,763	-660	1,954	-235	512	-113	164
45	Sept. - Sept.	-83	699	-534	82	1	62	-8	55
46	Oct. - Oct.	34	959	-290	703	74	34	-74	34

TABLE 2. Transactions with Non-residents in Canadian Bonds, by Sector and Type of Transaction - Continued

TABLEAU 2. Opérations avec les non-résidents en obligations canadiennes, par secteur et genre d'opération - suite

No.	Period Période	Municipal Municipalités				All Canadian governments Toutes les administrations publiques canadiennes			
		Outstanding issues (net) Émissions en cours (nettes)	New issues Nouvelles émis- sions	Retirements Rembour- sements	Total (net)	Outstanding issues (net) Émissions en cours (nettes)	New issues Nouvelles émissions	Retirements Rembour- sements	Total (net)
		millions of dollars - millions de dollars							
1	1982	-23	706	-349	334	-79	12,331	-3,016	9,236
2	1983	58	309	-296	71	623	8,030	-4,124	4,528
3	1984	13	790	-261	541	3,417	7,265	-3,947	6,734
4	1985	-22	514	-287	205	3,306	10,738	-5,648	8,397
5	1986	-5	707	-518	185	7,465	16,819	-6,101	18,182
6	1987	-17	639	-645	-23	2,753	9,581	-8,855	3,479
7	1988	25	609	-431	203	8,046	11,640	-9,900	9,786
8	1989	-50	406	-462	-106	9,509	12,737	-10,850	11,396
9	1990	-36	274	-505	-267	3,627	19,046	-10,718	11,954
10	1991	-36	776	-685	55	1,196	38,934	-15,707	24,424
11	1992	30	900	-822	108	-2,505	33,009	-16,943	13,561
12	1993	155	715	-508	363	-1,474	40,855	-16,896	22,485
13	1992 III	-8	168	-23	137	-2,152	8,477	-3,993	2,332
14	IV	14	294	-314	-6	-1,078	6,799	-3,887	1,833
15	1993 I	26	364	-192	198	8,607	16,696	-2,863	22,441
16	II	5	190	-100	95	-2,932	7,817	-4,175	710
17	III	66	161	-6	221	492	9,826	-5,129	5,188
18	IV	58	-	-210	-152	-7,641	6,516	-4,729	-5,854
19	1994 I	61	209	-112	158	-4,198	15,002	-5,012	5,792
20	II	5	100	-206	-101	-1,854	7,328	-2,867	2,607
21	III	11	34	-27	18	-2,892	13,156	-3,475	6,790
22	1992 Oct. - Oct.	11	194	-277	-72	-1,310	4,584	-1,336	1,937
23	Nov. - Nov.	-4	-	-17	-21	-1,172	288	-862	-1,745
24	Dec - Déc	7	100	-21	86	1,404	1,926	-1,689	1,641
25	1993 Jan. - Janv.	8	39	-	47	2,105	4,446	-467	6,083
26	Feb. - Fév.	-1	-	-93	-95	3,318	5,197	-1,236	7,279
27	Mar. - Mars	20	325	-99	246	3,185	7,054	-1,160	9,079
28	April - Avril	-6	-	-21	-27	-847	1,367	-1,043	-523
29	May - Mai	27	128	-4	152	-789	1,530	-1,940	-1,199
30	June - Juin	-16	62	-75	-30	-1,296	4,919	-1,191	2,432
31	July - Juillet	32	100	-2	130	-1,890	4,139	-1,941	309
32	August - Août	12	-	-	12	-1,575	847	-563	-1,291
33	Sept. - Sept.	22	61	-4	79	3,956	4,840	-2,626	6,170
34	Oct. - Oct.	49	-	-	49	-1,806	2,113	-1,106	-799
35	Nov. - Nov.	13	-	-52	-39	-4,869	1,443	-1,393	-4,818
36	Dec - Déc	-4	-	-157	-162	-967	2,960	-2,231	-237
37	1994 Jan. - Janv.	-2	75	-67	5	-109	3,698	-633	2,956
38	Feb. - Fév.	30	128	-11	146	-3,558	8,724	-1,994	3,173
39	Mar. - Mars	34	6	-34	6	-531	2,580	-2,386	-337
40	April - Avril	-6	-	-80	-86	-578	2,577	-841	1,158
41	May - Mai	7	100	-15	92	444	1,517	-607	1,354
42	June - Juin	4	-	-111	-107	-1,720	3,234	-1,419	95
43	July - Juillet	4	34	-10	27	-1,648	7,383	-554	5,181
44	August - Août	-	-	-8	-9	-281	3,647	-1,136	2,230
45	Sept. - Sept.	8	-	-9	-1	-962	2,127	-1,785	-620
46	Oct. - Oct.	-1	-	-63	-64	-1,691	1,740	-2,007	-1,958

TABLE 2. Transactions with Non-residents in Canadian Bonds, by Sector and Type of Transaction - Concluded

TABLEAU 2. Opérations avec les non-résidents en obligations canadiennes, par secteur et genre d'opération - fin

No.	Period Période	Corporate Sociétés				Total -All Canadian bonds Obligations canadiennes - Total			
		Outstanding issues (net) Émissions en cours (nettes)	New issues Nouvelles émissions	Retirements Rembour- sements	Total (net)	Outstanding issues (net) Émissions en cours (nettes)	New issues Nouvelles émissions	Retirements Rembour- sements	Total (net)
		millions of dollars - millions de dollars							
1	1982	-78	4,221	-1,414	2,728	-157	16,552	-4,430	11,964
2	1983	-147	1,613	-1,214	252	475	9,643	-5,338	4,780
3	1984	311	1,967	-1,305	973	3,728	9,232	-5,252	7,707
4	1985	-23	4,174	-1,482	2,669	3,283	14,912	-7,129	11,066
5	1986	-52	8,275	-3,865	4,358	7,413	25,094	-9,966	22,541
6	1987	-193	7,672	-3,427	4,051	2,560	17,253	-12,282	7,530
7	1988	231	9,251	-3,700	5,782	8,277	20,890	-13,600	15,568
8	1989	-237	9,560	-3,260	6,062	9,272	22,297	-14,111	17,458
9	1990	-538	5,524	-2,611	2,374	3,089	24,569	-13,329	14,329
10	1991	-88	7,005	-5,061	1,856	1,109	45,940	-20,769	26,280
11	1992	827	10,862	-7,741	3,948	-1,679	43,872	-24,683	17,509
12	1993	909	13,225	-9,123	5,011	-565	54,080	-26,019	27,497
13	1992 III	172	3,294	-2,033	1,433	-1,979	11,771	-6,026	3,766
14	IV	221	3,244	-1,932	1,532	-857	10,042	-5,819	3,366
15	1993 I	265	1,780	-2,399	-354	8,873	18,476	-5,262	22,087
16	II	206	4,524	-2,617	2,113	-2,726	12,341	-6,792	2,823
17	III	244	3,391	-1,291	2,343	736	13,216	-6,420	7,532
18	IV	194	3,530	-2,815	909	-7,447	10,047	-7,545	-4,945
19	1994 I	77	3,129	-1,317	1,890	-4,121	18,131	-6,329	7,682
20	II	-243	1,501	-2,717	-1,460	-2,097	8,829	-5,583	1,148
21	III	-158	2,691	-1,807	726	-3,049	15,847	-5,282	7,516
22	1992 Oct. - Oct.	47	1,618	-674	991	-1,263	6,201	-2,011	2,928
23	Nov. - Nov.	86	283	-442	-73	-1,086	571	-1,304	-1,818
24	Dec - Déc	87	1,343	-816	614	1,491	3,270	-2,505	2,256
25	1993 Jan. - Janv.	50	400	-284	166	2,155	4,846	-752	6,249
26	Feb. - Fév.	85	647	-1,239	-507	3,403	5,843	-2,475	6,772
27	Mar. - Mars	130	733	-875	-13	3,314	7,787	-2,035	9,067
28	April - Avril	140	2,157	-1,041	1,256	-707	3,524	-2,084	733
29	May - Mai	55	1,258	-999	314	-734	2,788	-2,940	-885
30	June - Juin	11	1,109	-577	543	-1,285	6,028	-1,768	2,975
31	July - Juillet	105	687	-642	150	-1,784	4,826	-2,582	459
32	August - Août	-10	646	-321	314	-1,585	1,493	-884	-976
33	Sept. - Sept.	149	2,058	-328	1,879	4,105	6,897	-2,953	8,049
34	Oct. - Oct.	48	371	-1,615	-1,196	-1,758	2,483	-2,720	-1,995
35	Nov. - Nov.	161	1,273	-544	891	-4,707	2,716	-1,937	-3,928
36	Dec - Déc	-16	1,887	-657	1,214	-982	4,847	-2,887	977
37	1994 Jan. - Janv.	174	1,259	-544	889	65	4,957	-1,177	3,845
38	Feb. - Fév.	-36	451	-419	-3	-3,593	9,175	-2,413	3,169
39	Mar. - Mars	-61	1,419	-353	1,004	-592	3,998	-2,739	667
40	April - Avril	-86	213	-836	-709	-664	2,790	-1,676	450
41	May - Mai	39	730	-1,030	-261	483	2,248	-1,638	1,093
42	June - Juin	-197	557	-851	-490	-1,917	3,791	-2,269	-395
43	July - Juillet	-12	1,368	-456	900	-1,660	8,751	-1,010	6,081
44	August - Août	-48	1,106	-981	77	-329	4,752	-2,117	2,306
45	Sept. - Sept.	-97	217	-371	-251	-1,059	2,344	-2,156	-871
46	Oct. - Oct.	-16	298	-329	-47	-1,707	2,039	-2,337	-2,005

TABLE 3. Net Transactions with Non-residents in Canadian Bonds, by Area

No.	Period	United States États-Unis			United Kingdom Royaume-Uni			Japan Japon			
		Outstanding (net)	New Issues (net)	Total (net)	Outstanding (net)	New Issues (net)	Total (net)	Outstanding (net)	New Issues (net)	Total (net)	
		En cours (nettes)	Nouvelles émissions (nettes)		En cours (nettes)	Nouvelles émissions (nettes)		En cours (nettes)	Nouvelles émissions (nettes)		
millions of dollars - millions de dollars											
1	1982	-487	2,670	2,183	-150	382	233	-22	404	383	
2	1983	-384	283	-101	-9	265	256	639	298	938	
3	1984	412	-894	-482	550	157	707	1,425	410	1,835	
4	1985	423	354	777	304	668	972	2,034	1,208	3,242	
5	1986	-186	-746	-931	325	2,131	2,455	6,556	4,676	11,232	
6	1987	-507	1,108	601	332	764	1,097	1,681	2,221	3,903	
7	1988	2,404	-14	2,390	1,982	1,238	3,221	1,219	1,377	2,596	
8	1989	349	2,933	3,282	2,314	977	3,292	3,430	2,034	5,464	
9	1990	676	9,200	9,876	983	2,054	3,037	1,447	829	2,276	
10	1991	-2,116	10,835	8,719	794	6,100	6,894	-74	1,494	1,420	
11	1992	2,002	12,903	14,905	-4,512	2,610	-1,902	1,698	1,192	2,890	
12	1993	2,608	19,455	22,063	4,632	4,583	9,215	-5,954	-267	-6,220	
13	1992	III	-1,610	3,618	2,008	-1,727	1,613	-114	957	81	1,039
14		IV	1,186	2,958	4,143	-307	489	182	-891	251	-640
15	1993	I	1,144	7,458	8,602	6,735	1,939	8,674	-194	1,067	873
16		II	47	2,899	2,946	-1,101	2,201	1,100	-1,591	-13	-1,604
17		III	3,748	6,430	10,178	398	299	697	-3,543	-700	-4,242
18		IV	-2,330	2,668	337	-1,401	145	-1,256	-626	-622	-1,247
19	1994	I	-1,004	6,322	5,318	187	1,422	1,609	-1,891	278	-1,613
20		II	3,177	1,091	4,268	-3,797	624	-3,173	-2,755	128	-2,628
21		III	-1,839	2,302	464	-508	2,068	1,561	-638	2,568	1,930
22	1992	October	-176	2,092	1,916	-435	559	124	-319	898	580
23		November	-120	-135	-255	-626	-5	-631	110	58	168
24		December	1,482	1,001	2,483	754	-65	689	-682	-705	-1,387
25	1993	January	677	1,636	2,313	1,155	684	1,839	324	660	984
26		February	-95	1,797	1,702	3,020	505	3,525	-151	24	-127
27		March	563	4,025	4,587	2,560	750	3,310	-367	383	16
28		April	-127	1,117	990	625	145	770	-518	-104	-622
29		May	344	253	596	-1,323	357	-967	-33	-407	-441
30		June	-170	1,529	1,359	-402	1,699	1,297	-1,039	499	-541
31		July	129	2,868	2,997	-681	291	-390	-864	-577	-1,441
32		August	666	137	803	-1,199	248	-951	-749	-81	-830
33		September	2,952	3,425	6,377	2,278	-240	2,038	-1,930	-42	-1,971
34		October	-1,915	760	-1,155	316	18	333	-113	-630	-743
35		November	-691	718	27	-870	11	-859	-450	166	-284
36		December	275	1,190	1,465	-846	117	-730	-63	-158	-221
37	1994	January	-286	1,897	1,611	696	527	1,224	-20	288	267
38		February	-1,857	3,846	1,989	-1,283	571	-711	-769	-114	-883
39		March	1,139	579	1,718	773	324	1,097	-1,102	104	-997
40		April	520	-97	423	-1,158	113	-1,045	-2,024	-209	-2,233
41		May	1,872	331	2,203	-57	184	127	-501	3	-499
42		June	785	856	1,642	-2,582	327	-2,255	-230	334	104
43		July	-564	2,624	2,059	-1,291	1,634	343	-63	911	848
44		August	-825	743	-82	1,469	324	1,793	-533	826	293
45		September	-449	-1,065	-1,514	-686	110	-576	-42	831	789
46		October	-1,672	387	-1,286	-487	-797	-1,284	-110	835	725

TABLEAU 3. Opérations nettes avec les non-résidents en obligations canadiennes, par zone

Other OECD			Other foreign countries			All foreign countries			Période	Nº		
Autres OCDE			Autres pays étrangers			Tous les pays étrangers						
Outstanding (net)	New issues (net)	Total (net)	Outstanding (net)	New issues (net)	Total (net)	Outstanding (net)	New issues (net)	Total (net)				
En cours (nettes)	Nouvelles émissions (nettes)	Total (net)	En cours (nettes)	Nouvelles émissions (nettes)	Total (net)	En cours (nettes)	Nouvelles émissions (nettes)	Total (net)				
millions of dollars - millions de dollars												
314	9,165	9,478	188	-499	-312	-157	12,121	11,964	1982	1		
135	3,568	3,703	94	-111	-16	475	4,305	4,780	1983	2		
1,011	4,454	5,465	329	-147	182	3,728	3,979	7,707	1984	3		
635	5,739	6,374	-113	-186	-299	3,283	7,783	11,066	1985	4		
460	8,114	8,574	258	953	1,211	7,413	15,128	22,541	1986	5		
619	332	950	434	545	980	2,560	4,970	7,530	1987	6		
1,662	3,516	5,178	1,011	1,173	2,183	8,277	7,291	15,568	1988	7		
1,184	1,364	2,547	1,995	878	2,873	9,272	8,186	17,458	1989	8		
202	-1,459	-1,257	-220	617	397	3,089	11,240	14,329	1990	9		
951	4,655	5,606	1,554	2,087	3,641	1,109	25,171	26,280	1991	10		
-1,349	1,074	-275	482	1,410	1,891	-1,679	19,188	17,509	1992	11		
-749	2,168	1,418	-1,102	2,123	1,021	-565	28,062	27,497	1993	12		
-330	-310	-641	730	743	1,473	-1,979	5,745	3,766	1992	III		
-505	425	-80	-340	100	-240	-857	4,223	3,366		IV		
331	2,139	2,470	857	611	1,468	8,873	13,214	22,087	1993	I		
-285	42	-244	204	421	625	-2,726	5,549	2,823		II		
271	560	831	-139	207	68	736	6,796	7,532		III		
-1,066	-574	-1,640	-2,025	885	-1,140	-7,447	2,502	-4,945		IV		
-833	2,348	1,514	-579	1,432	854	-4,121	11,802	7,682	1994	I		
75	663	737	1,203	740	1,943	-2,097	3,245	1,148		II		
-530	1,019	488	466	2,608	3,074	-3,049	10,565	7,516		III		
-566	481	-85	233	161	394	-1,263	4,191	2,928	1992	Octobre		
220	-639	-418	-671	-12	-682	-1,086	-732	-1,818		Novembre		
-159	582	423	98	-49	49	1,491	765	2,256		Décembre		
71	1,105	1,176	-72	9	-63	2,155	4,094	6,249	1993	Janvier		
122	896	1,018	507	147	654	3,403	3,369	6,772		Février		
138	138	276	421	456	877	3,314	5,752	9,067		Mars		
-88	-13	-101	-600	296	-303	-707	1,441	733		Avril		
-242	-351	-593	521	-3	519	-734	-152	-885		Mai		
44	406	450	283	127	410	-1,285	4,260	2,975		Juin		
-137	-447	-584	-231	109	-123	-1,784	2,243	459		Juillet		
-21	198	177	-282	106	-176	-1,585	609	-976		Août		
430	809	1,239	374	-8	367	4,105	3,944	8,049		Septembre		
814	-436	379	-860	51	-809	-1,758	-237	-1,995		Octobre		
-1,494	-138	-1,633	-1,203	23	-1,179	-4,707	779	-3,928		Novembre		
-386	-	-386	38	810	848	-982	1,960	977		Décembre		
-41	966	925	-284	102	-182	65	3,780	3,845	1994	Janvier		
-33	1,428	1,395	348	1,032	1,380	-3,593	6,763	3,169		Février		
-760	-46	-806	-643	299	-344	-592	1,259	667		Mars		
285	942	1,227	1,714	363	2,077	-664	1,113	450		Avril		
-395	-76	-471	-436	168	-268	483	610	1,093		Mai		
185	-204	-19	-75	209	134	-1,917	1,522	-395		Juin		
-120	1,103	983	378	1,469	1,848	-1,660	7,741	6,081		Juillet		
-337	-164	-500	-104	906	803	-329	2,636	2,306		Août		
-74	80	5	191	232	424	-1,059	188	-871		Septembre		
286	-566	-280	277	-157	120	-1,707	-298	-2,005		Octobre		

TABLE 4. Transactions with Non-residents in Outstanding Canadian Bonds, Sales and Purchases, by Area

No.	Period	United States États-Unis			United Kingdom Royaume-Uni			Japan Japon		
		Sales to Ventes	Purchases from Achats	Net sales (+) Ventes nettes (+)	Sales to Ventes	Purchases from Achats	Net sales (+) Ventes nettes (+)	Sales to Ventes	Purchases from Achats	Net sales (+) Ventes nettes (+)
		millions of dollars - millions de dollars								
1	1982	937	-1,424	-487	944	-1,094	-150	1,479	-1,501	-22
2	1983	1,529	-1,913	-384	1,296	-1,306	-9	1,352	-713	+639
3	1984	2,816	-2,404	+412	2,401	-1,850	+550	2,020	-595	+1,425
4	1985	6,319	-5,896	+423	5,809	-5,505	+304	4,646	-2,612	+2,034
5	1986	13,285	-13,471	-186	8,997	-8,673	+325	11,610	-5,055	+6,556
6	1987	16,917	-17,424	-507	8,535	-8,202	+332	6,131	-4,449	+1,681
7	1988	20,686	-18,282	+2,404	12,943	-10,961	+1,982	8,600	-7,381	+1,219
8	1989	28,364	-28,015	+349	28,140	-25,826	+2,314	14,954	-11,524	+3,430
9	1990	43,757	-43,081	+676	48,555	-47,572	+983	14,296	-12,850	+1,447
10	1991	70,270	-72,386	-2,116	63,681	-62,887	+794	15,442	-15,516	-74
11	1992	95,222	-93,220	+2,002	106,422	-110,933	-4,512	21,562	-19,864	+1,698
12	1993	184,687	-182,078	+2,608	119,453	-114,821	+4,632	16,448	-22,402	-5,954
13	1992 III	21,156	-22,765	-1,610	37,524	-39,251	-1,727	8,560	-7,602	+957
14	IV	26,996	-25,811	+1,186	24,350	-24,658	-307	6,113	-7,004	-891
15	1993 I	32,367	-31,223	+1,144	30,385	-23,650	+6,735	6,783	-6,977	-194
16	II	28,270	-28,224	-47	22,646	-23,747	-1,101	2,496	-4,086	-1,591
17	III	52,334	-48,586	+3,748	33,002	-32,604	+398	4,450	-7,993	-3,543
18	IV	71,716	-74,046	-2,330	33,420	-34,820	-1,401	2,719	-3,345	-626
19	1994 I	92,138	-93,142	-1,004	56,323	-56,137	+187	3,274	-5,165	-1,891
20	II	81,990	-78,813	+3,177	56,548	-60,345	-3,797	1,143	-3,899	-2,755
21	III	45,392	-47,230	-1,839	42,473	-42,981	-508	690	-1,328	-638
22	1992 October	9,407	-9,583	-176	9,591	-10,026	-435	3,040	-3,359	-319
23	November	9,472	-9,592	-120	8,822	-9,448	-626	1,734	-1,624	+110
24	December	8,117	-6,636	+1,482	5,937	-5,183	+754	1,339	-2,022	-682
25	1993 January	8,099	-7,422	+677	6,773	-5,618	+1,155	1,314	-989	+324
26	February	9,160	-9,255	-95	10,770	-7,750	+3,020	1,694	-1,845	-151
27	March	15,109	-14,546	+563	12,841	-10,281	+2,560	3,776	-4,143	-367
28	April	9,822	-9,949	-127	8,971	-8,346	+625	1,278	-1,796	-518
29	May	8,005	-7,661	+344	7,209	-8,533	-1,323	811	-844	-33
30	June	10,443	-10,613	-170	6,466	-6,868	-402	407	-1,446	-1,039
31	July	13,272	-13,142	+129	8,844	-9,525	-681	1,128	-1,992	-864
32	August	16,837	-16,171	+666	12,541	-13,740	-1,199	1,716	-2,465	-749
33	September	22,225	-19,273	+2,952	11,618	-9,339	+2,278	1,606	-3,536	-1,930
34	October	19,999	-21,914	-1,915	12,662	-12,346	+316	1,223	-1,335	-113
35	November	28,837	-29,527	-691	13,303	-14,173	-870	786	-1,235	-450
36	December	22,880	-22,605	+275	7,455	-8,301	-846	711	-774	-63
37	1994 January	25,447	-25,733	-286	17,116	-16,420	+696	785	-806	-20
38	February	28,090	-29,947	-1,857	17,082	-18,364	-1,283	775	-1,544	-769
39	March	38,602	-37,463	+1,139	22,125	-21,352	+773	1,714	-2,815	-1,102
40	April	31,117	-30,598	+520	17,882	-19,040	-1,158	655	-2,679	-2,024
41	May	28,183	-26,311	+1,872	21,112	-21,169	-57	184	-685	-501
42	June	22,690	-21,904	+785	17,554	-20,136	-2,582	305	-535	-230
43	July	14,743	-15,307	-564	13,526	-14,817	-1,291	240	-303	-63
44	August	16,543	-17,368	-825	15,388	-13,918	+1,469	235	-768	-533
45	September	14,107	-14,555	-449	13,560	-14,246	-686	215	-256	-42
46	October	11,564	-13,236	-1,672	10,416	-10,903	-487	268	-378	-110

TABLEAU 4. Opérations avec les non-résidents en obligations canadiennes en circulation, ventes et achats, par zone

Other OECD			Other foreign countries			All foreign countries			Période	Nº		
Autres OCDE			Autres pays étrangers			Tous les pays étrangers						
Sales to Ventes	Purchases from Achats	Net sales (+) Ventes nettes (+)	Sales to Ventes	Purchases from Achats	Net sales (+) Ventes nettes (+)	Sales to Ventes	Purchases from Achats	Net sales (+) Ventes nettes (+)				
millions of dollars - millions de dollars												
755	-441	+314	509	-322	+188	4,624	-4,782	-157	1982	1		
484	-349	+135	581	-486	+94	5,242	-4,767	+475	1983	2		
1,641	-629	+1,011	842	-512	+329	9,719	-5,991	+3,728	1984	3		
2,198	-1,563	+635	1,532	-1,645	-113	20,505	-17,222	+3,283	1985	4		
2,466	-2,006	+460	1,803	-1,545	+258	38,162	-30,749	+7,413	1986	5		
2,090	-1,472	+619	2,302	-1,867	+434	35,974	-33,414	+2,560	1987	6		
3,272	-1,610	+1,662	4,815	-3,804	+1,011	50,316	-42,038	+8,277	1988	7		
5,337	-4,153	+1,184	7,577	-5,582	+1,995	84,371	-75,100	+9,272	1989	8		
8,408	-8,206	+202	8,759	-8,979	-220	123,776	-120,687	+3,089	1990	9		
9,491	-8,541	+951	13,546	-11,993	+1,554	172,431	-171,322	+1,109	1991	10		
15,883	-17,232	-1,349	18,255	-17,774	+482	257,344	-259,023	-1,679	1992	11		
19,270	-20,020	-749	42,004	-43,106	-1,102	381,862	-382,427	-565	1993	12		
3,368	-3,698	-330	6,279	-5,549	+730	76,886	-78,866	-1,979	1992	13		
4,321	-4,826	-505	5,180	-5,520	-340	66,961	-67,819	-857	IV	14		
4,168	-3,837	+331	8,538	-7,682	+857	82,241	-73,368	+8,873	1993	I		
4,126	-4,411	-285	13,258	-13,054	+204	70,796	-73,522	-2,726	II	16		
4,074	-3,803	+271	12,440	-12,579	-139	106,301	-105,565	+736	III	17		
6,902	-7,969	-1,066	7,767	-9,791	-2,025	122,524	-129,971	-7,447	IV	18		
6,749	-7,583	-833	10,435	-11,014	-579	168,920	-173,040	-4,121	1994	I		
4,697	-4,622	+75	8,048	-6,845	+1,203	152,426	-154,523	-2,097	II	20		
5,891	-6,422	-530	6,161	-5,695	+466	100,607	-103,656	-3,049	III	21		
1,229	-1,796	-566	1,736	-1,503	+233	25,004	-26,267	-1,263	1992	Octobre		
1,874	-1,654	+220	2,381	-3,051	-671	24,283	-25,368	-1,086	Novembre	23		
1,217	-1,376	-159	1,064	-966	+98	17,674	-16,183	+1,491	Décembre	24		
751	-680	+71	1,632	-1,704	-72	18,568	-16,413	+2,155	1993	Janvier		
1,945	-1,823	+122	3,099	-2,592	+507	26,668	-23,265	+3,403	Février	26		
1,472	-1,334	+138	3,807	-3,386	+421	37,005	-33,690	+3,314	Mars	27		
1,206	-1,294	-88	2,758	-3,358	-600	24,035	-24,743	-707	Avril	28		
1,490	-1,732	-242	6,455	-5,934	+521	23,971	-24,704	-734	Mai	29		
1,430	-1,385	+44	4,045	-3,762	+283	22,790	-24,075	-1,285	Juin	30		
1,184	-1,321	-137	4,024	-4,255	-231	28,452	-30,236	-1,784	Juillet	31		
1,432	-1,453	-21	5,487	-5,769	-282	38,013	-39,598	-1,585	Août	32		
1,458	-1,028	+430	2,929	-2,555	+374	39,836	-35,731	+4,105	Septembre	33		
2,725	-1,911	+814	3,221	-4,081	-860	39,829	-41,587	-1,758	Octobre	34		
2,454	-3,949	-1,494	1,992	-3,195	-1,203	47,372	-52,079	-4,707	Novembre	35		
1,723	-2,109	-386	2,554	-2,516	+38	35,323	-36,305	-982	Décembre	36		
2,502	-2,543	-41	2,631	-2,915	-284	48,481	-48,416	+65	1994	Janvier		
2,122	-2,154	-33	4,318	-3,969	+348	52,386	-55,979	-3,593	Février	38		
2,125	-2,885	-760	3,486	-4,129	-643	68,052	-68,644	-592	Mars	39		
1,868	-1,583	+285	3,908	-2,194	+1,714	55,430	-56,093	-664	Avril	40		
933	-1,328	-395	1,704	-2,141	-436	52,117	-51,634	+483	Mai	41		
1,895	-1,711	+185	2,435	-2,510	-75	44,879	-46,796	-1,917	Juin	42		
1,834	-1,953	-120	1,924	-1,546	+378	32,266	-33,926	-1,660	Juillet	43		
2,183	-2,520	-337	2,110	-2,214	-104	36,459	-36,788	-329	Août	44		
1,874	-1,948	-74	2,127	-1,935	+191	31,882	-32,941	-1,059	Septembre	45		
1,029	-743	+286	3,735	-3,458	+277	27,011	-28,718	-1,707	Octobre	46		

TABLE 5. Transactions with Non-residents in Outstanding Government of Canada Bonds and Other Canadian Bonds, Sales and Purchases**TABLEAU 5. Opérations avec les non-résidents en obligations canadiennes en circulation du gouvernement du Canada et en autres obligations canadiennes, ventes et achats**

No.	Period Période	Government of Canada direct			Other Canadian bonds			Total		
		Obligations directes du gouvernement du Canada			Autres obligations canadiennes					
		Sales to Ventes	Purchases from Achats	Net sales (+) Ventes nettes (+)	Sales to Ventes	Purchases from Achats	Net sales (+) Ventes nettes (+)	Sales to Ventes	Purchases from Achats	Net sales (+) Ventes nettes (+)
millions of dollars - millions de dollars										
1	1982	3,082	-2,898	+184	1,542	-1,883	-341	4,624	-4,782	-157
2	1983	2,877	-2,442	+435	2,365	-2,325	+40	5,242	-4,767	+475
3	1984	5,852	-2,986	+2,866	3,867	-3,006	+862	9,719	-5,991	+3,728
4	1985	12,328	-9,654	+2,674	8,177	-7,568	+609	20,505	-17,222	+3,283
5	1986	26,460	-19,556	+6,904	11,701	-11,193	+509	38,162	-30,749	+7,413
6	1987	29,683	-26,904	+2,779	6,291	-6,510	-219	35,974	-33,414	+2,560
7	1988	43,394	-36,231	+7,163	6,921	-5,807	+1,115	50,316	-42,038	+8,277
8	1989	78,871	-68,951	+9,919	5,501	-6,148	-648	84,371	-75,100	+9,272
9	1990	118,719	-113,731	+4,988	5,057	-6,956	-1,900	123,776	-120,687	+3,089
10	1991	158,329	-157,639	+690	14,102	-13,683	+419	172,431	-171,322	+1,109
11	1992	239,353	-239,869	-516	17,991	-19,153	-1,162	257,344	-259,023	-1,679
12	1993	354,378	-353,621	+757	27,483	-28,805	-1,322	381,862	-382,427	-565
13	1992 III	71,968	-72,498	-529	4,918	-6,368	-1,450	76,886	-78,866	-1,979
14	IV	62,681	-62,537	+145	4,280	-5,282	-1,002	66,961	-67,819	-857
15	1993 I	77,740	-68,489	+9,251	4,502	-4,880	-378	82,241	-73,368	+8,873
16	II	63,300	-65,531	-2,231	7,496	-7,991	-495	70,796	-73,522	-2,726
17	III	99,123	-99,015	+108	7,177	-6,550	+627	106,301	-105,565	+736
18	IV	114,215	-120,587	-6,372	8,308	-9,384	-1,076	122,524	-129,971	-7,447
19	1994 I	157,948	-161,193	-3,245	10,972	-11,847	-876	168,920	-173,040	-4,121
20	II	144,050	-144,571	-520	8,375	-9,952	-1,577	152,426	-154,523	-2,097
21	III	94,450	-96,651	-2,201	6,157	-7,005	-848	100,607	-103,656	-3,049
22	1992 Oct. - Oct.	23,435	-24,202	-767	1,569	-2,065	-496	25,004	-26,267	-1,263
23	Nov. - Nov.	22,968	-23,653	-685	1,315	-1,715	-400	24,283	-25,368	-1,086
24	Dec - Déc	16,278	-14,682	+1,596	1,396	-1,501	-105	17,674	-16,183	+1,491
25	1993 Jan. - Janv.	17,333	-15,063	+2,270	1,235	-1,350	-115	18,568	-16,413	+2,155
26	Feb. - Fév.	25,174	-21,765	+3,409	1,494	-1,500	-6	26,668	-23,265	+3,403
27	Mar. - Mars	35,232	-31,661	+3,571	1,773	-2,029	-257	37,005	-33,690	+3,314
28	April - Avril	20,922	-21,634	-712	3,113	-3,108	+5	24,035	-24,743	-707
29	May - Mai	21,961	-22,586	-625	2,010	-2,118	-108	23,971	-24,704	-734
30	June - Juin	20,417	-21,310	-893	2,373	-2,765	-392	22,790	-24,075	-1,285
31	July - Juillet	25,864	-27,749	-1,885	2,588	-2,488	+100	28,452	-30,236	-1,784
32	August - Août	35,783	-37,629	-1,846	2,231	-1,969	+261	38,013	-39,598	-1,585
33	Sept. - Sept.	37,477	-33,637	+3,840	2,359	-2,993	+265	39,836	-35,731	+4,105
34	Oct. - Oct.	36,791	-38,646	-1,855	3,038	-2,941	+97	39,829	-41,587	-1,758
35	Nov. - Nov.	44,611	-48,967	-4,356	2,761	-3,112	-351	47,372	-52,079	-4,707
36	Dec - Déc	32,814	-32,974	-161	2,509	-3,331	-822	35,323	-36,305	-982
37	1994 Jan. - Janv.	45,500	-44,900	+600	2,982	-3,517	-535	48,481	-48,416	+65
38	Feb. - Fév.	48,843	-52,231	-3,387	3,543	-3,749	-206	52,386	-55,979	-3,593
39	Mar. - Mars	63,605	-64,062	-457	4,447	-4,582	-135	68,052	-68,644	-592
40	April - Avril	52,277	-52,448	-171	3,153	-3,645	-492	55,430	-56,093	-664
41	May - Mai	49,623	-48,831	+792	2,493	-2,802	-309	52,117	-51,634	+483
42	June - Juin	42,150	-43,291	-1,141	2,729	-3,506	-776	44,879	-46,796	-1,917
43	July - Juillet	30,284	-31,710	-1,425	1,982	-2,217	-235	32,266	-33,926	-1,660
44	August - Août	34,203	-34,102	+100	2,256	-2,686	-430	36,459	-36,788	-329
45	Sept. - Sept.	29,963	-30,839	-876	1,919	-2,102	-183	31,882	-32,941	-1,059
46	Oct. - Oct.	25,255	-27,070	-1,815	1,756	-1,648	+108	27,011	-28,718	-1,707

TABLE 6. New Issues of Canadian Bonds Sold to Non-residents, by Currency of Issue

TABLEAU 6. Nouvelles émissions d'obligations canadiennes vendues aux non-résidents, par devise d'émission

No.	Period Période	United States dollars Dollars américains			Other foreign currencies Autres devises	Canadian dollars Dollars canadiens			Total		
		Domestic Domestique	Euro	Total		Domestic Domestique	Euro	Total			
millions of Canadian dollars - millions de dollars canadiens											
1	1982	4,178	6,647	10,825	2,764	785	2,177	2,962	16,552		
2	1983	2,990	2,851	5,841	1,958	781	1,062	1,844	9,643		
3	1984	1,254	2,888	4,143	2,325	891	1,874	2,764	9,232		
4	1985	2,885	5,349	8,234	2,485	1,415	2,777	4,192	14,912		
5	1986	2,273	9,659	11,932	6,572	1,368	5,222	6,590	25,094		
6	1987	3,346	947	4,293	6,619	1,777	4,564	6,341	17,253		
7	1988	4,058	2,836	6,895	4,341	3,153	6,502	9,655	20,890		
8	1989	5,250	1,733	6,983	4,981	4,289	6,043	10,333	22,297		
9	1990	9,911	595	10,506	4,438	7,779	1,847	9,626	24,569		
10	1991	11,985	4,661	16,646	4,231	12,436	12,626	25,063	45,940		
11	1992	13,582	9,284	22,866	4,524	10,713	5,768	16,482	43,872		
12	1993	18,116	7,773	25,889	3,124	13,907	11,160	25,067	54,080		
13	1992 III	3,664	836	4,501	1,675	4,064	1,531	5,595	11,771		
14	IV	3,587	3,177	6,764	788	2,104	387	2,490	10,042		
15	1993 I	6,494	4,121	10,616	912	3,069	3,880	6,949	18,476		
16	II	3,653	3,020	6,673	673	2,587	2,408	4,995	12,341		
17	III	5,832	-	5,832	528	4,037	2,819	6,857	13,216		
18	IV	2,137	631	2,768	1,012	4,214	2,053	6,266	10,047		
19	1994 I	6,466	3,649	10,114	1,529	2,814	3,674	6,488	18,131		
20	II	1,422	2,825	4,248	2,200	1,439	942	2,381	8,829		
21	III	3,213	2,627	5,840	6,633	1,419	1,955	3,374	15,847		
22	1992 Oct. - Oct.	2,257	2,865	5,122	304	691	85	776	6,201		
23	Nov. - Nov.	338	-	338	102	129	2	131	571		
24	Dec - Déc	991	313	1,304	382	1,284	300	1,584	3,270		
25	1993 Jan. - Janv.	732	2,983	3,715	576	515	39	555	4,846		
26	Feb. - Févr.	3,098	1,138	4,236	153	879	575	1,454	5,843		
27	Mar. - Mars	2,665	-	2,665	182	1,674	3,266	4,940	7,787		
28	April - Avril	1,537	820	2,357	531	337	299	636	3,524		
29	May - Mai	1,355	-	1,355	-	760	673	1,433	2,788		
30	June - Juin	761	2,200	2,961	142	1,489	1,436	2,926	6,028		
31	July - Juillet	2,880	-	2,880	14	1,079	853	1,932	4,826		
32	August - Août	569	-	569	-	449	475	924	1,493		
33	Sept. - Sept.	2,383	-	2,383	514	2,509	1,491	4,000	6,897		
34	Oct. - Oct.	409	265	675	-	1,084	725	1,809	2,483		
35	Nov. - Nov.	1,133	-	1,133	631	404	548	952	2,716		
36	Dec - Déc	594	366	960	381	2,726	780	3,506	4,847		
37	1994 Jan. - Janv.	1,407	11	1,417	1,253	1,055	1,232	2,287	4,957		
38	Feb. - Févr.	3,707	3,221	6,928	179	643	1,425	2,068	9,175		
39	Mar. - Mars	1,352	417	1,769	97	1,115	1,017	2,132	3,998		
40	April - Avril	173	677	850	1,203	696	40	736	2,790		
41	May - Mai	449	760	1,208	133	486	420	906	2,248		
42	June - Juin	800	1,389	2,189	864	256	482	738	3,791		
43	July - Juillet	2,572	2,627	5,199	2,759	175	619	793	8,751		
44	August - Août	641	-	641	2,635	428	1,049	1,477	4,752		
45	Sept. - Sept.	-	-	-	1,240	817	287	1,104	2,344		
46	Oct. - Oct.	182	68	249	913	680	196	876	2,039		

TABLE 7. Retirements of Canadian Bonds Held by Non-residents, by Currency of Issue

TABLEAU 7. Remboursements d'obligations canadiennes détenues par les non-résidents, par devise d'émission

No.	Period Période	United States dollars Dollars américains			Other foreign currencies Autres devises	Canadian dollars Dollars canadiens			Total		
		Domestic Domestique	Euro	Total		Domestic Domestique	Euro	Total			
millions of Canadian dollars - millions de dollars canadiens											
1	1982	-1,534	-425	-1,958	-463	-739	-1,270	-2,009	-4,430		
2	1983	-2,559	-867	-3,426	-833	-591	-488	-1,080	-5,338		
3	1984	-2,007	-805	-2,812	-860	-1,037	-544	-1,581	-5,252		
4	1985	-2,872	-1,673	-4,545	-1,079	-702	-803	-1,505	-7,129		
5	1986	-3,326	-3,140	-6,467	-1,017	-909	-1,574	-2,483	-9,966		
6	1987	-2,900	-3,424	-6,323	-3,165	-1,270	-1,524	-2,794	-12,282		
7	1988	-4,674	-3,659	-8,333	-2,715	-1,257	-1,294	-2,552	-13,600		
8	1989	-4,014	-4,333	-8,347	-1,804	-2,403	-1,556	-3,959	-14,111		
9	1990	-2,492	-2,552	-5,044	-1,672	-4,472	-2,141	-6,613	-13,329		
10	1991	-5,124	-3,577	-8,701	-3,561	-4,724	-3,783	-8,507	-20,769		
11	1992	-6,984	-3,335	-10,320	-4,478	-5,258	-4,627	-9,885	-24,683		
12	1993	-6,836	-1,684	-8,520	-4,564	-6,469	-6,466	-12,935	-26,019		
13	1992 III	-1,609	-813	-2,422	-1,056	-1,269	-1,278	-2,548	-6,026		
14	IV	-1,997	-583	-2,580	-980	-1,198	-1,062	-2,260	-5,819		
15	1993 I	-2,238	-310	-2,548	-902	-269	-1,543	-1,811	-5,262		
16	II	-2,197	-138	-2,335	-1,152	-1,216	-2,089	-3,304	-6,792		
17	III	-1,167	-90	-1,257	-1,057	-3,017	-1,089	-4,106	-6,420		
18	IV	-1,235	-1,145	-2,380	-1,452	-1,967	-1,746	-3,713	-7,545		
19	1994 I	-1,460	-619	-2,079	-892	-2,163	-1,194	-3,358	-6,329		
20	II	-1,580	-71	-1,651	-1,531	-939	-1,462	-2,401	-5,583		
21	III	-509	-622	-1,131	-1,200	-1,673	-1,279	-2,951	-5,282		
22	1992 Oct. - Oct.	-846	-349	-1,195	-141	-141	-534	-675	-2,011		
23	Nov. - Nov.	-493	-22	-516	-384	-192	-212	-404	-1,304		
24	Dec - Déc	-658	-212	-869	-455	-865	-316	-1,181	-2,505		
25	1993 Jan. - Janv.	-452	-18	-470	-217	-22	-43	-65	-752		
26	Feb. - Févr.	-1,543	-179	-1,722	-249	-195	-309	-504	-2,475		
27	Mar. - Mars	-243	-114	-356	-436	-51	-1,191	-1,243	-2,035		
28	April - Avril	-347	-124	-471	-405	-303	-906	-1,208	-2,084		
29	May - Mai	-1,332	-14	-1,347	-399	-439	-755	-1,194	-2,940		
30	June - Juin	-518	-	-518	-348	-474	-429	-902	-1,768		
31	July - Juillet	-352	-90	-443	-976	-580	-584	-1,164	-2,582		
32	August - Août	-508	-	-508	-	-99	-278	-376	-884		
33	Sept. - Sept.	-306	-	-306	-81	-2,338	-228	-2,566	-2,953		
34	Oct. - Oct.	-203	-750	-953	-846	-470	-451	-921	-2,720		
35	Nov. - Nov.	-661	-395	-1,056	-291	-20	-570	-590	-1,937		
36	Dec - Déc	-371	-	-371	-315	-1,477	-725	-2,202	-2,887		
37	1994 Jan. - Janv.	-324	-132	-455	-393	-86	-243	-329	-1,177		
38	Feb. - Févr.	-177	-487	-664	-371	-785	-593	-1,378	-2,413		
39	Mar. - Mars	-959	-	-959	-128	-1,292	-359	-1,651	-2,739		
40	April - Avril	-372	-	-372	-474	-344	-485	-829	-1,676		
41	May - Mai	-260	-4	-263	-525	-341	-508	-849	-1,638		
42	June - Juin	-948	-67	-1,015	-532	-254	-468	-723	-2,269		
43	July - Juillet	-8	-21	-29	-468	-330	-183	-513	-1,010		
44	August - Août	-	-317	-317	-732	-107	-961	-1,068	-2,117		
45	Sept. - Sept.	-501	-284	-785	-	-1,236	-135	-1,370	-2,156		
46	Oct. - Oct.	-68	-374	-443	-215	-1,337	-342	-1,679	-2,337		

TABLE 8. Net New Issues of Canadian Bonds Sold to Non-residents, by Currency of Issue

TABLEAU 8. Nouvelles émissions nettes d'obligations canadiennes vendues aux non-résidents, par devise d'émission

No.	Period Période	United States dollars Dollars américains			Other foreign currencies Autres devises	Canadian dollars Dollars canadiens			Total		
		Domestic Domestique	Euro	Total		Domestic Domestique	Euro	Total			
millions of Canadian dollars - millions de dollars canadiens											
1	1982	2,644	6,222	8,867	2,301	46	907	953	12,121		
2	1983	431	1,984	2,415	1,126	190	574	764	4,305		
3	1984	-753	2,084	1,331	1,465	-147	1,330	1,184	3,979		
4	1985	13	3,677	3,689	1,406	713	1,974	2,687	7,783		
5	1986	-1,054	6,519	5,465	5,555	459	3,648	4,108	15,128		
6	1987	447	-2,477	-2,030	3,454	507	3,040	3,547	4,970		
7	1988	-615	-823	-1,438	1,626	1,896	5,207	7,103	7,291		
8	1989	1,236	-2,601	-1,364	3,177	1,886	4,487	6,373	8,186		
9	1990	7,419	-1,957	5,462	2,766	3,307	-294	3,012	11,240		
10	1991	6,861	1,084	7,945	670	7,712	8,844	16,556	25,171		
11	1992	6,597	5,948	12,546	46	5,455	1,141	6,596	19,188		
12	1993	11,280	6,089	17,369	-1,439	7,438	4,694	12,132	28,062		
13	1992 III	2,055	23	2,079	619	2,795	252	3,047	5,745		
14	IV	1,590	2,594	4,184	-192	906	-675	231	4,223		
15	1993 I	4,256	3,811	8,067	10	2,800	2,338	5,138	13,214		
16	II	1,456	2,882	4,338	-480	1,372	319	1,691	5,549		
17	III	4,665	-90	4,575	-529	1,020	1,730	2,750	6,796		
18	IV	902	-514	388	-440	2,247	307	2,554	2,502		
19	1994 I	5,006	3,030	8,035	637	651	2,480	3,130	11,802		
20	II	-158	2,754	2,597	668	499	-519	-20	3,245		
21	III	2,704	2,005	4,709	5,433	-253	676	423	10,565		
22	1992 Oct. - Oct.	1,411	2,516	3,927	163	550	-449	101	4,191		
23	Nov. - Nov.	-155	-22	-177	-281	-63	-211	-274	-732		
24	Dec - Déc	334	101	435	-73	419	-16	404	765		
25	1993 Jan. - Janv.	280	2,965	3,245	358	493	-3	490	4,094		
26	Feb. - Fév.	1,554	959	2,514	-95	684	266	951	3,369		
27	Mar. - Mars	2,422	-114	2,308	-253	1,623	2,074	3,697	5,752		
28	April - Avril	1,191	696	1,887	126	35	-607	-572	1,441		
29	May - Mai	23	-14	8	-399	321	-82	239	-152		
30	June - Juin	243	2,200	2,443	-206	1,016	1,008	2,023	4,260		
31	July - Juillet	2,527	-90	2,437	-962	499	270	768	2,243		
32	August - Août	61	-	61	-	350	198	548	609		
33	Sept. - Sept.	2,077	-	2,077	433	171	1,263	1,434	3,944		
34	Oct. - Oct.	206	-485	-279	-846	614	273	888	-237		
35	Nov. - Nov.	473	-395	77	340	383	-22	362	779		
36	Dec - Déc	224	366	589	66	1,249	55	1,304	1,960		
37	1994 Jan. - Janv.	1,083	-121	962	860	969	990	1,959	3,780		
38	Feb. - Fév.	3,530	2,734	6,263	-191	-142	832	690	6,763		
39	Mar. - Mars	393	417	810	-32	-177	658	481	1,259		
40	April - Avril	-200	677	478	728	352	-445	-93	1,113		
41	May - Mai	189	756	945	-392	145	-88	57	610		
42	June - Juin	-147	1,321	1,174	332	2	14	16	1,522		
43	July - Juillet	2,564	2,606	5,170	2,291	-155	436	280	7,741		
44	August - Août	641	-317	324	1,903	321	88	409	2,636		
45	Sept. - Sept.	-501	-284	-785	1,240	-419	152	-266	188		
46	Oct. - Oct.	113	-307	-193	698	-657	-146	-803	-298		

TABLE 9. Net Transactions with Non-residents in Canadian Bonds and Money Market Paper, by Sector

TABLEAU 9. Opérations nettes avec les non-résidents en obligations canadiennes et effets du marché monétaire canadien, par secteur

No.	Period Période	Government of Canada Gouvernement du Canada		Provincial governments Administrations provinciales		Municipal Municipalités	All Canadian governments Toutes les administrations publiques canadiennes	Corporate Sociétés	Total				
		Direct	Enterprises Entreprises	Direct	Enterprises Entreprises								
millions of dollars - millions de dollars													
1	1982	1,626	1,940	2,973	2,683	334	9,555	1,550	11,106				
2	1983	1,046	1,143	1,844	1,825	71	5,929	604	6,534				
3	1984	4,205	476	2,063	1,036	541	8,321	915	9,236				
4	1985	4,623	592	2,218	169	205	7,807	2,682	10,489				
5	1986	11,311	1,873	7,092	109	185	20,569	4,362	24,931				
6	1987	3,437	453	1,989	-102	-23	5,753	4,317	10,070				
7	1988	15,250	900	3,023	-1,422	203	17,952	6,906	24,859				
8	1989	10,377	866	1,059	279	-106	12,476	6,122	18,597				
9	1990	10,601	-269	5,127	1,206	-267	16,398	3,572	19,970				
10	1991	9,551	2,638	13,124	5,272	55	30,641	67	30,708				
11	1992	4,995	-644	13,002	-690	108	16,772	5,636	22,408				
12	1993	17,118	-162	14,662	1,117	363	33,098	3,695	36,793				
13	1992 III	-1,345	327	988	-1,737	137	-1,630	1,389	-241				
14	IV	3,279	-1,056	3,839	-2,247	-6	3,809	2,083	5,892				
15	1993 I	15,060	31	6,610	2,515	198	24,413	-1,213	23,200				
16	II	2,595	1,182	2,215	-1,006	95	5,081	2,108	7,189				
17	III	1,474	-623	4,323	-161	221	5,234	1,682	6,916				
18	IV	-2,011	-752	1,514	-231	-152	-1,630	1,119	-512				
19	1994 I	1,137	-617	4,000	910	158	5,588	2,597	8,185				
20	II	6,923	355	3,646	324	-101	11,147	-1,918	9,228				
21	III	-6,629	255	3,450	1,004	18	-1,903	-330	-2,232				
22	1992 Oct. - Oct.	319	-436	2,818	-1,070	-72	1,560	1,241	2,801				
23	Nov. - Nov.	-329	-520	418	-675	-21	-1,127	522	-606				
24	Dec - Déc	3,290	-100	602	-501	86	3,377	320	3,697				
25	1993 Jan. - Janv.	2,865	150	3,670	-561	47	6,170	-280	5,889				
26	Feb. - Fév.	4,759	-56	1,069	1,234	-95	6,911	-660	6,252				
27	Mar. - Mars	7,436	-63	1,872	1,841	246	11,332	-273	11,059				
28	April - Avril	-475	558	-401	-172	-27	-517	1,342	825				
29	May - Mai	2,294	426	-862	-391	152	1,619	254	1,873				
30	June - Juin	775	198	3,478	-443	-30	3,979	512	4,490				
31	July - Juillet	-3,127	-137	2,622	51	130	-461	317	-144				
32	August - Août	-1,282	183	-480	-163	12	-1,730	-129	-1,859				
33	Sept. - Sept.	5,883	-669	2,181	-49	79	7,425	1,494	8,919				
34	Oct. - Oct.	778	-292	519	66	49	1,120	-1,272	-152				
35	Nov. - Nov.	-2,022	-561	186	-320	-39	-2,756	868	-1,888				
36	Dec - Déc	-767	102	810	23	-162	6	1,522	1,528				
37	1994 Jan. - Janv.	3,138	-575	654	648	5	3,870	1,404	5,273				
38	Feb. - Fév.	-1,046	-387	3,840	-531	146	2,022	-348	1,675				
39	Mar. - Mars	-954	345	-493	793	6	-304	1,541	1,237				
40	April - Avril	2,323	-142	537	636	-86	3,268	-1,054	2,214				
41	May - Mai	2,060	232	1,233	-145	92	3,472	-611	2,860				
42	June - Juin	2,540	266	1,876	-167	-107	4,407	-253	4,154				
43	July - Juillet	-3,643	-146	1,797	684	27	-1,281	-27	-1,308				
44	August - Août	53	-130	1,513	300	-9	1,728	-60	1,668				
45	Sept. - Sept.	-3,039	531	141	20	-1	-2,349	-243	-2,592				
46	Oct. - Oct.	-1,095	50	1,043	148	-64	81	136	216				

TABLE 10. Net Transactions with Non-residents in Canadian Money Market Paper, by Area

TABLEAU 10. Opérations nettes avec les non-résidents en effets du marché monétaire canadien, par zone

No.	Period Période	United States États-Unis	United Kingdom Royaume-Uni	Japan Japon	Other OECD Autres OCDÉ	Other foreign countries Autres pays étrangers	All foreign countries Tous les pays étrangers
millions of dollars - millions de dollars							
1	1982	-1,088	-32	-49	-7	318	-858
2	1983	1,142	-23	53	230	351	1,754
3	1984	307	38	-59	120	1,123	1,529
4	1985	-392	180	9	-6	-367	-577
5	1986	1,691	-147	56	426	365	2,391
6	1987	1,089	332	12	226	882	2,540
7	1988	2,762	1,096	318	2,465	2,651	9,291
8	1989	-247	168	819	-110	509	1,139
9	1990	2,516	-107	-306	2,394	1,145	5,642
10	1991	997	3,031	1,160	-381	-378	4,428
11	1992	7,139	-197	-1,335	-1,492	784	4,898
12	1993	2,290	1,353	-371	2,280	3,744	9,296
13	1989 III	68	61	-303	88	-372	-458
14	IV	-	337	773	148	651	1,909
15	1990 I	2,000	-429	-213	-16	-926	415
16	II	90	-429	366	673	44	744
17	III	-741	568	410	744	1,153	2,133
18	IV	1,166	184	-869	993	875	2,350
19	1991 I	650	-79	-153	-772	-1,791	-2,146
20	II	-908	968	691	554	-246	1,059
21	III	863	986	747	36	659	3,292
22	IV	392	1,156	-125	-199	1,000	2,224
23	1992 I	2,347	2,061	-575	938	64	4,834
24	II	1,917	-656	-120	441	-38	1,545
25	III	773	-2,712	-350	-2,406	687	-4,007
26	IV	2,101	1,111	-290	-466	71	2,526
27	1993 I	-636	685	-332	565	830	1,113
28	II	855	749	148	1,212	1,401	4,366
29	III	-175	-757	39	135	143	-616
30	IV	2,246	676	-226	368	1,370	4,434
31	1994 I	-1,140	1,477	94	481	-409	504
32	II	4,640	1,906	-43	1,533	45	8,081
33	III	-6,672	-2,786	-331	-584	624	-9,748

TABLE 11. Transactions with Non-residents in Canadian Money Market Paper, Sales and Purchases, by Area

TABLEAU 11. Opérations avec les non-résidents en effets du marché monétaire canadien, ventes et achats, par zone

No.	Period Période	United States États-Unis			Other foreign countries Autres pays étrangers			All foreign countries Tous les pays étrangers		
		Sales to Ventes	Purchases from Achats	Net sales (+) Ventes nettes (+)	Sales to Ventes	Purchases from Achats	Net sales (+) Ventes nettes (+)	Sales to Ventes	Purchases from Achats	Net sales (+) Ventes nettes (+)
		millions of dollars - millions de dollars								
1	1982	11,839	-12,926	-1,088	5,085	-4,856	+230	16,924	-17,782	-858
2	1983	12,788	-11,646	+1,142	7,088	-6,476	+612	19,876	-18,122	+1,754
3	1984	12,550	-12,243	+307	10,727	-9,504	+1,222	23,277	-21,748	+1,529
4	1985	14,441	-14,833	-392	11,273	-11,458	-185	25,714	-26,291	-577
5	1986	22,827	-21,136	+1,691	10,015	-9,316	+699	32,843	-30,452	+2,391
6	1987	27,590	-26,501	+1,089	12,551	-11,099	+1,451	40,140	-37,600	+2,540
7	1988	35,768	-33,007	+2,762	29,928	-23,399	+6,529	65,696	-56,405	+9,291
8	1989	50,956	-51,202	-247	40,806	-39,420	+1,386	91,762	-90,622	+1,139
9	1990	47,288	-44,772	+2,516	48,317	-45,191	+3,126	95,605	-89,963	+5,642
10	1991	56,134	-55,137	+997	66,543	-63,111	+3,431	122,677	-118,249	+4,428
11	1992	144,134	-136,996	+7,139	110,077	-112,317	-2,240	254,211	-249,312	+4,898
12	1993	112,572	-110,281	+2,290	133,518	-126,512	+7,006	246,090	-236,793	+9,296
13	1992 III	38,626	-37,852	+773	30,656	-35,436	-4,780	69,281	-73,288	-4,007
14	IV	35,257	-33,156	+2,101	27,028	-26,603	+425	62,286	-59,759	+2,526
15	1993 I	28,016	-28,653	-636	33,331	-31,582	+1,749	61,347	-60,234	+1,113
16	II	25,039	-24,184	+855	36,574	-33,064	+3,510	61,613	-57,248	+4,366
17	III	31,857	-32,032	-175	33,646	-34,087	-441	65,503	-66,119	-616
18	IV	27,660	-25,413	+2,246	29,966	-27,779	+2,187	57,626	-53,192	+4,434
19	1994 I	37,026	-38,166	-1,140	36,551	-34,908	+1,643	73,577	-73,073	+504
20	II	54,861	-50,221	+4,640	31,569	-28,128	+3,441	86,430	-78,349	+8,081
21	III	47,914	-54,585	-6,672	38,899	-41,976	-3,077	86,813	-96,561	-9,748
22	1992 Oct. - Oct.	13,517	-12,959	+558	10,091	-10,777	-685	23,609	-23,736	-127
23	Nov. - Nov.	10,637	-9,796	+841	8,702	-8,331	+371	19,339	-18,127	+1,212
24	Dec - Déc	11,103	-10,401	+702	8,235	-7,495	+740	19,338	-17,897	+1,441
25	1993 Jan. - Janv.	9,727	-9,695	+31	8,648	-9,039	-391	18,375	-18,734	-360
26	Feb. - Févr.	8,576	-9,577	-1,001	10,416	-9,935	+481	18,992	-19,512	-520
27	Mar. - Mars	9,714	-9,380	+333	14,267	-12,608	+1,659	23,980	-21,988	+1,993
28	April - Avril	6,997	-7,652	-655	12,884	-12,138	+747	19,882	-19,790	+92
29	May - Mai	8,691	-7,297	+1,394	10,777	-9,413	+1,364	19,469	-16,710	+2,758
30	June - Juin	9,350	-9,234	+116	12,913	-11,513	+1,399	22,263	-20,747	+1,515
31	July - Juillet	9,831	-10,278	-446	13,548	-13,705	-157	23,379	-23,982	-603
32	August - Août	11,142	-10,498	+644	9,627	-11,154	-1,527	20,768	-21,651	-883
33	Sept. - Sept.	10,883	-11,257	-373	10,472	-9,228	+1,243	21,355	-20,485	+870
34	Oct. - Oct.	8,401	-8,196	+205	9,521	-7,883	+1,638	17,922	-16,079	+1,843
35	Nov. - Nov.	8,557	-8,994	-437	11,053	-8,576	+2,477	19,610	-17,570	+2,040
36	Dec - Déc	10,702	-8,224	+2,478	9,393	-11,320	-1,927	20,095	-19,543	+551
37	1994 Jan. - Janv.	11,596	-11,578	+18	11,388	-9,978	+1,410	22,984	-21,555	+1,428
38	Feb. - Févr.	12,416	-14,922	-2,506	11,608	-10,596	+1,012	24,024	-25,519	-1,495
39	Mar. - Mars	13,014	-11,666	+1,349	13,555	-14,334	-778	26,570	-26,000	+570
40	April - Avril	17,792	-15,530	+2,262	9,374	-9,872	-498	27,167	-25,402	+1,764
41	May - Mai	15,121	-15,566	-445	10,337	-8,124	+2,212	25,458	-23,691	+1,767
42	June - Juin	21,947	-19,124	+2,823	11,858	-10,132	+1,726	33,805	-29,256	+4,549
43	July - Juillet	13,784	-17,168	-3,384	8,378	-12,383	-4,005	22,162	-29,551	-7,389
44	August - Août	17,727	-18,365	-637	14,628	-14,629	-1	32,355	-32,993	-638
45	Sept. - Sept.	16,403	-19,053	-2,650	15,893	-14,964	+929	32,296	-34,017	-1,721
46	Oct. - Oct.	17,954	-16,236	+1,717	16,372	-15,868	+504	34,325	-32,104	+2,221

TABLE 12. Transactions with Non-residents in Government of Canada Money Market Paper and Other Canadian Money Market Paper, Sales and Purchases**TABLEAU 12. Opérations avec les non-résidents en effets du marché monétaire du gouvernement du Canada et en autres effets du marché monétaire canadien, ventes et achats**

No.	Period Période	Government of Canada direct Effets directs du gouvernement du Canada			Other Canadian money market paper Autres effets du marché monétaire canadien			Total		
		Sales to Ventes	Purchases from Achats	Net sales (+) Ventes nettes (+)	Sales to Ventes	Purchases from Achats	Net sales (+) Ventes nettes (+)	Sales to Ventes	Purchases from Achats	
		millions of dollars - millions de dollars								
1	1982	7,213	-7,092	+121	9,711	-10,690	-979	16,924	-17,782	-858
2	1983	12,196	-11,222	+974	7,680	-6,900	+780	19,876	-18,122	+1,754
3	1984	15,263	-13,748	+1,514	8,014	-7,999	+15	23,277	-21,748	+1,529
4	1985	16,261	-16,952	-691	9,453	-9,339	+114	25,714	-26,291	-577
5	1986	18,634	-16,787	+1,847	14,208	-13,665	+543	32,843	-30,452	+2,391
6	1987	23,721	-22,413	+1,308	16,419	-15,187	+1,232	40,140	-37,600	+2,540
7	1988	42,092	-34,969	+7,123	23,604	-21,436	+2,168	65,696	-56,405	+9,291
8	1989	66,353	-65,869	+484	25,408	-24,753	+656	91,762	-90,622	+1,139
9	1990	59,553	-56,135	+3,418	36,052	-33,829	+2,223	95,605	-89,963	+5,642
10	1991	78,368	-76,080	+2,288	44,308	-42,169	+2,140	122,677	-118,249	+4,428
11	1992	140,424	-138,508	+1,915	113,787	-110,804	+2,983	254,211	-249,312	+4,898
12	1993	157,051	-146,112	+10,939	89,039	-90,681	-1,643	246,090	-236,793	+9,296
13	1992 III	42,217	-45,546	-3,330	27,065	-27,742	-677	69,281	-73,288	-4,007
14	IV	37,589	-35,297	+2,292	24,696	-24,462	+234	62,286	-59,759	+2,526
15	1993 I	37,510	-34,423	+3,086	23,838	-25,811	-1,974	61,347	-60,234	+1,113
16	II	42,339	-38,827	+3,511	19,275	-18,420	+854	61,613	-57,248	+4,366
17	III	42,069	-40,382	+1,688	23,434	-25,737	-2,304	65,503	-66,119	-616
18	IV	35,134	-32,480	+2,654	22,493	-20,713	+1,780	57,626	-53,192	+4,434
19	1994 I	46,863	-45,671	+1,192	26,714	-27,403	-689	73,577	-73,073	+504
20	II	55,360	-48,376	+6,985	31,070	-29,973	+1,096	86,430	-78,349	+8,081
21	III	59,727	-66,613	-6,887	27,086	-29,948	-2,862	86,813	-96,561	-9,748
22	1992 Oct. - Oct.	15,287	-14,790	+497	8,322	-8,946	-624	23,609	-23,736	-127
23	Nov. - Nov.	10,619	-10,343	+276	8,720	-7,784	+936	19,339	-18,127	+1,212
24	Dec - Déc	11,683	-10,164	+1,519	7,655	-7,733	-78	19,338	-17,897	+1,441
25	1993 Jan. - Janv.	10,403	-10,324	+79	7,971	-8,410	-439	18,375	-18,734	-360
26	Feb. - Fév.	11,756	-10,961	+795	7,236	-8,551	-1,315	18,992	-19,512	-520
27	Mar. - Mars	15,351	-13,138	+2,212	8,630	-8,850	-220	23,980	-21,988	+1,993
28	April - Avril	14,236	-14,044	+192	5,646	-5,746	-100	19,882	-19,790	+92
29	May - Mai	13,627	-10,911	+2,716	5,842	-5,800	+42	19,469	-16,710	+2,758
30	June - Juin	14,476	-13,873	+603	7,787	-6,874	+912	22,263	-20,747	+1,515
31	July - Juillet	14,610	-15,359	-749	8,769	-8,623	+145	23,379	-23,982	-603
32	August - Août	13,740	-13,604	+136	7,028	-8,047	-1,019	20,768	-21,651	-883
33	Sept. - Sept.	13,718	-11,418	+2,300	7,637	-9,067	-1,430	21,355	-20,485	+870
34	Oct. - Oct.	11,647	-9,671	+1,975	6,275	-6,407	-132	17,922	-16,079	+1,843
35	Nov. - Nov.	12,839	-10,868	+1,971	6,771	-6,702	+69	19,610	-17,570	+2,040
36	Dec - Déc	10,648	-11,940	-1,292	9,446	-7,603	+1,843	20,095	-19,543	+551
37	1994 Jan. - Janv.	14,626	-12,830	+1,797	8,357	-8,726	-368	22,984	-21,555	+1,428
38	Feb. - Fév.	16,517	-16,635	-118	7,507	-8,884	-1,377	24,024	-25,519	-1,495
39	Mar. - Mars	15,719	-16,206	-487	10,850	-9,793	+1,057	26,570	-26,000	+570
40	April - Avril	18,036	-15,860	+2,176	9,131	-9,542	-412	27,167	-25,402	+1,764
41	May - Mai	17,065	-15,992	+1,074	8,393	-7,699	+694	25,458	-23,691	+1,767
42	June - Juin	20,260	-16,525	+3,735	13,546	-12,732	+814	33,805	-29,256	+4,549
43	July - Juillet	15,078	-19,827	-4,748	7,064	-9,724	-2,641	22,162	-29,551	-7,389
44	August - Août	22,896	-23,240	-344	9,459	-9,753	-294	32,355	-32,993	-638
45	Sept. - Sept.	21,752	-23,546	-1,794	10,544	-10,470	+73	32,296	-34,017	-1,721
46	Oct. - Oct.	23,264	-21,917	+1,347	11,062	-10,187	+875	34,325	-32,104	+2,221

TABLE 13. Net Transactions with Non-residents in Canadian Stocks, by Area

No.	Period	United States États-Unis			United Kingdom Royaume-Uni			Japan Japon			
		Outstanding (net)	New issues (net)	Total (net)	Outstanding (net)	New issues (net)	Total (net)	Outstanding (net)	New issues (net)	Total (net)	
		En cours (nettes)	Nouvelles émissions (nettes)		En cours (nettes)	Nouvelles émissions (nettes)		En cours (nettes)	Nouvelles émissions (nettes)		
millions of dollars - millions de dollars											
1	1982	-306	158	-148	-57	17	-40	-4	2	-1	
2	1983	-41	722	681	-153	176	23	18	1	19	
3	1984	59	237	297	-213	106	-107	-6	-	-6	
4	1985	1,415	219	1,634	-130	64	-66	29	1	30	
5	1986	964	293	1,257	-424	150	-274	27	294	322	
6	1987	2,464	844	3,308	606	227	832	100	8	108	
7	1988	-1,762	118	-1,644	-706	39	-667	-68	1	-67	
8	1989	3,615	433	4,047	-384	137	-247	-27	10	-17	
9	1990	-1,619	144	-1,476	6	22	28	-101	-	-101	
10	1991	-2,169	706	-1,463	303	50	353	110	3	113	
11	1992	654	450	1,105	-186	74	-112	51	16	67	
12	1993	9,670	1,259	10,929	363	154	517	12	16	28	
13	1992	III	-110	5	-106	6	8	14	-6	8	2
14		IV	737	170	907	-49	32	-17	-14	3	-10
15	1993	I	2,011	101	2,112	-	18	18	64	-	64
16		II	2,520	243	2,763	54	20	74	11	1	12
17		III	3,003	570	3,573	179	26	206	-8	5	-3
18		IV	2,136	346	2,482	129	90	218	-54	9	-45
19	1994	I	2,051	231	2,282	260	43	303	-2	15	14
20		II	549	115	664	121	208	329	224	8	232
21		III	1,993	144	2,137	1	15	16	-	1	1
22	1992	October	35	37	72	9	13	23	-1	-	-1
23		November	216	21	237	6	18	23	-8	-	-8
24		December	486	112	598	-64	1	-63	-4	3	-1
25	1993	January	330	14	344	-22	2	-20	15	-	15
26		February	901	13	914	-	8	8	5	-	5
27		March	781	74	854	22	8	30	43	-	44
28		April	428	34	461	4	3	7	-	-	7
29		May	1,318	81	1,399	12	12	24	-	1	1
30		June	774	128	902	39	5	44	4	-	4
31		July	1,171	200	1,371	90	3	93	5	-	5
32		August	1,136	248	1,384	1	7	7	-2	-	-2
33		September	696	122	818	89	17	106	-11	5	-6
34		October	657	10	667	88	11	99	-48	3	-45
35		November	792	113	905	52	20	72	-5	-	-4
36		December	687	223	910	-11	58	47	-1	6	5
37	1994	January	753	35	788	59	19	78	-4	1	-2
38		February	836	103	939	118	23	141	40	5	46
39		March	461	93	554	83	1	84	-38	9	-30
40		April	-83	18	-66	44	6	50	29	5	33
41		May	218	-	218	66	2	67	34	-	34
42		June	415	97	512	11	201	212	161	3	164
43		July	552	103	656	-5	-	-5	7	-	7
44		August	763	20	782	-9	4	-5	2	1	2
45		September	678	21	699	15	12	27	-9	-	-9
46		October	767	377	1,144	-159	19	-140	-6	2	-4

TABLEAU 13. Opérations nettes avec les non-résidents en actions canadiennes, par zone

Other OECD			Other foreign countries			All foreign countries			Période	N°		
Autres OCDÉ			Autres pays étrangers			Tous les pays étrangers						
Outstanding (net)	New issues (net)	Total (net)	Outstanding (net)	New issues (net)	Total (net)	Outstanding (net)	New issues (net)	Total (net)				
millions of dollars - millions de dollars												
-125	23	-103	-15	-2	-16	-507	198	-308	1982	1		
-46	204	158	-39	71	32	-262	1,174	912	1983	2		
-52	43	-9	-29	6	-23	-240	392	152	1984	3		
-103	61	-42	-15	11	-5	1,196	355	1,551	1985	4		
41	358	398	90	83	173	699	1,178	1,876	1986	5		
663	1,173	1,836	428	128	556	4,261	2,380	6,640	1987	6		
-312	205	-107	15	91	106	-2,833	454	-2,379	1988	7		
-142	259	117	-39	24	-15	3,022	863	3,885	1989	8		
-184	90	-95	-106	14	-92	-2,005	269	-1,735	1990	9		
-184	208	24	-24	6	-18	-1,964	974	-990	1991	10		
-98	157	59	-114	32	-82	307	729	1,036	1992	11		
96	236	332	17	88	105	10,158	1,753	11,910	1993	12		
-98	10	-88	-57	11	-46	-265	42	-223	1992 III	13		
-22	63	41	6	16	22	659	285	943	1992 IV	14		
43	42	85	12	12	24	2,131	173	2,304	1993 I	15		
159	28	187	-28	13	-16	2,716	305	3,021	1993 II	16		
-22	44	22	39	21	60	3,191	666	3,857	1993 III	17		
-84	122	38	-6	42	36	2,120	609	2,729	1993 IV	18		
383	56	439	-50	54	5	2,642	400	3,043	1994 I	19		
58	107	165	-169	71	-98	784	508	1,293	1994 II	20		
-134	21	-113	-253	7	-246	1,606	189	1,795	1994 III	21		
-10	50	41	21	12	33	55	112	168	1992 Octobre	22		
-31	10	-22	-17	1	-16	166	50	215	Novembre	23		
19	3	22	2	3	4	438	123	561	Décembre	24		
4	2	6	-30	1	-29	297	19	316	1993 Janvier	25		
21	17	38	29	3	32	956	41	997	Février	26		
18	22	41	13	8	21	878	113	990	Mars	27		
62	4	66	13	-	13	514	41	554	Avril	28		
66	17	83	4	8	13	1,400	119	1,519	Mai	29		
31	8	39	-46	4	-42	803	145	947	Juin	30		
-15	12	-3	-20	2	-17	1,231	217	1,449	Juillet	31		
60	9	69	82	5	87	1,276	269	1,545	Août	32		
-67	22	-45	-23	14	-10	683	180	863	Septembre	33		
15	19	34	-33	6	-28	678	49	727	Octobre	34		
-138	50	-89	-19	14	-5	682	197	879	Novembre	35		
40	53	93	47	22	69	761	363	1,123	Décembre	36		
124	8	132	36	16	52	969	79	1,048	1994 Janvier	37		
151	41	192	-43	28	-16	1,102	200	1,302	Février	38		
108	8	116	-43	11	-32	571	122	693	Mars	39		
-12	6	-6	-68	10	-57	-90	44	-46	Avril	40		
69	10	78	-44	3	-41	343	15	358	Mai	41		
1	91	93	-57	57	-	532	449	981	Juin	42		
-70	1	-69	-179	-	-179	305	105	410	Juillet	43		
-15	4	-11	-55	2	-53	685	30	715	Août	44		
-50	16	-33	-18	4	-14	616	53	669	Septembre	45		
-3	15	13	-18	17	-1	581	431	1,012	Octobre	46		

TABLE 14. Transactions with Non-residents in Outstanding Canadian Stocks, Sales and Purchases, by Area

No.	Period	United States États-Unis			United Kingdom Royaume-Uni			Japan Japon		
		Sales to Ventes	Purchases from Achats	Net sales (+) Ventes nettes (+)	Sales to Ventes	Purchases from Achats	Net sales (+) Ventes nettes (+)	Sales to Ventes	Purchases from Achats	Net sales (+) Ventes nettes (+)
		millions of dollars - millions de dollars								
1	1982	1,990	-2,296	-306	426	-483	-57	2	-5	-4
2	1983	2,886	-2,927	-41	778	-931	-153	33	-15	+18
3	1984	3,591	-3,531	+59	814	-1,027	-213	7	-13	-6
4	1985	5,720	-4,306	+1,415	1,340	-1,470	-130	50	-21	+29
5	1986	9,800	-8,836	+964	1,537	-1,961	-424	94	-66	+27
6	1987	20,216	-17,752	+2,464	4,798	-4,192	+606	305	-205	+100
7	1988	11,219	-12,981	-1,762	1,857	-2,563	-706	101	-168	-68
8	1989	16,934	-13,320	+3,615	2,550	-2,934	-384	234	-261	-27
9	1990	10,825	-12,444	-1,619	2,017	-2,011	+6	88	-190	-101
10	1991	9,978	-12,147	-2,169	2,469	-2,166	+303	242	-133	+110
11	1992	13,274	-12,619	+654	1,419	-1,605	-186	186	-135	+51
12	1993	28,210	-18,540	+9,670	2,713	-2,350	+363	259	-247	+12
13	1992 III	2,670	-2,780	-110	356	-350	+6	26	-32	-6
14	IV	3,720	-2,983	+737	309	-358	-49	8	-21	-14
15	1993 I	5,219	-3,208	+2,011	488	-487	-	97	-33	+64
16	II	7,042	-4,522	+2,520	622	-567	+54	79	-67	+11
17	III	8,207	-5,204	+3,003	759	-579	+179	34	-42	-8
18	IV	7,742	-5,606	+2,136	845	-716	+129	50	-104	-54
19	1994 I	9,787	-7,736	+2,051	1,200	-940	+260	363	-365	-2
20	II	6,985	-6,435	+549	942	-821	+121	452	-228	+224
21	III	8,930	-6,937	+1,993	804	-803	+1	56	-55	-
22	1992 October	1,023	-987	+35	77	-67	+9	1	-2	-1
23	November	1,214	-998	+216	146	-140	+6	4	-12	-8
24	December	1,484	-998	+486	86	-151	-64	3	-7	-4
25	1993 January	1,159	-829	+330	110	-132	-22	20	-4	+15
26	February	1,844	-943	+901	185	-185	-	16	-11	+5
27	March	2,216	-1,435	+781	192	-170	+22	61	-17	+43
28	April	1,997	-1,570	+428	182	-179	+4	22	-15	+7
29	May	2,637	-1,318	+1,318	220	-209	+12	16	-16	-
30	June	2,408	-1,634	+774	219	-180	+39	41	-37	+4
31	July	2,610	-1,439	+1,171	322	-232	+90	10	-5	+5
32	August	2,793	-1,657	+1,136	190	-189	+1	8	-10	-2
33	September	2,805	-2,108	+696	248	-159	+89	16	-27	-11
34	October	2,278	-1,621	+657	249	-161	+88	7	-55	-48
35	November	2,686	-1,894	+792	305	-253	+52	13	-18	-5
36	December	2,778	-2,091	+687	291	-302	-11	30	-31	-1
37	1994 January	2,931	-2,177	+753	289	-229	+59	14	-18	-4
38	February	3,480	-2,644	+836	556	-438	+118	63	-23	+40
39	March	3,376	-2,915	+461	355	-272	+83	285	-323	-38
40	April	2,372	-2,455	-83	306	-262	+44	245	-216	+29
41	May	2,291	-2,073	+218	371	-305	+66	42	-7	+34
42	June	2,322	-1,907	+415	265	-254	+11	166	-5	+161
43	July	2,311	-1,758	+552	199	-204	-5	10	-3	+7
44	August	2,973	-2,210	+763	287	-296	-9	8	-6	+2
45	September	3,647	-2,969	+678	318	-303	+15	38	-47	-9
46	October	3,275	-2,508	+767	301	-460	-159	31	-37	-6

TABLEAU 14. Opérations avec les non-résidents en actions canadiennes en circulation, ventes et achats, par zone

Other OECD			Other foreign countries			All foreign countries			Période	N°		
Autres OCDÉ			Autres pays étrangers			Tous les pays étrangers						
Sales to Ventes	Purchases from Achats	Net sales (+) Ventes nettes (+)	Sales to Ventes	Purchases from Achats	Net sales (+) Ventes nettes (+)	Sales to Ventes	Purchases from Achats	Net sales (+) Ventes nettes (+)				
millions of dollars - millions de dollars												
408	-534	-125	95	-110	-15	2,921	-3,428	-507	1982	1		
1,136	-1,182	-46	211	-250	-39	5,044	-5,306	-262	1983	2		
820	-872	-52	159	-188	-29	5,392	-5,632	-240	1984	3		
1,097	-1,201	-103	294	-310	-15	8,502	-7,306	+1,196	1985	4		
1,936	-1,895	+41	578	-487	+90	13,944	-13,246	+699	1986	5		
4,562	-3,898	+663	1,973	-1,545	+428	31,854	-27,593	+4,261	1987	6		
1,810	-2,123	-312	1,158	-1,143	+15	16,145	-18,978	-2,833	1988	7		
2,703	-2,845	-142	1,122	-1,161	-39	23,543	-20,521	+3,022	1989	8		
1,991	-2,175	-184	953	-1,059	-106	15,875	-17,880	-2,005	1990	9		
1,796	-1,980	-184	1,576	-1,600	-24	16,061	-18,025	-1,964	1991	10		
1,455	-1,553	-98	823	-937	-114	17,156	-16,849	+307	1992	11		
3,649	-3,553	+96	2,567	-2,550	+17	37,398	-27,240	+10,158	1993	12		
233	-331	-98	153	-210	-57	3,437	-3,702	-265	1992 III	13		
410	-432	-22	251	-244	+6	4,698	-4,039	+659	1992 IV	14		
596	-553	+43	289	-277	+12	6,689	-4,558	+2,131	1993 I	15		
999	-840	+159	464	-492	-28	9,204	-6,488	+2,716	II	16		
1,030	-1,052	-22	708	-669	+39	10,738	-7,547	+3,191	III	17		
1,024	-1,108	-84	1,106	-1,112	-6	10,767	-8,647	+2,120	IV	18		
1,449	-1,066	+383	974	-1,024	-50	13,773	-11,130	+2,642	1994 I	19		
926	-867	+58	1,020	-1,189	-169	10,325	-9,541	+784	II	20		
842	-976	-134	580	-833	-253	11,210	-9,604	+1,606	III	21		
106	-116	-10	98	-77	+21	1,304	-1,249	+55	1992 Octobre	22		
130	-161	-31	67	-84	-17	1,560	-1,395	+166	Novembre	23		
174	-155	+19	86	-84	+2	1,833	-1,395	+438	Décembre	24		
139	-136	+4	53	-83	-30	1,480	-1,183	+297	1993 Janvier	25		
200	-179	+21	116	-88	+29	2,363	-1,407	+956	Février	26		
257	-238	+18	120	-107	+13	2,846	-1,968	+878	Mars	27		
295	-233	+62	117	-104	+13	2,614	-2,100	+514	Avril	28		
369	-303	+66	196	-192	+4	3,438	-2,038	+1,400	Mai	29		
334	-303	+31	150	-196	-46	3,153	-2,350	+803	Juin	30		
361	-376	-15	147	-166	-20	3,449	-2,218	+1,231	Juillet	31		
338	-278	+60	329	-247	+82	3,657	-2,381	+1,276	Août	32		
331	-399	-67	232	-256	-23	3,632	-2,949	+683	Septembre	33		
334	-319	+15	312	-345	-33	3,179	-2,501	+678	Octobre	34		
350	-489	-138	483	-503	-19	3,838	-3,156	+682	Novembre	35		
340	-300	+40	311	-264	+47	3,750	-2,989	+761	Décembre	36		
505	-381	+124	320	-284	+36	4,058	-3,090	+969	1994 Janvier	37		
504	-353	+151	394	-437	-43	4,998	-3,895	+1,102	Février	38		
440	-332	+108	260	-303	-43	4,717	-4,145	+571	Mars	39		
293	-305	-12	272	-339	-68	3,487	-3,577	-90	Avril	40		
329	-260	+69	500	-544	-44	3,533	-3,190	+343	Mai	41		
304	-303	+1	248	-305	-57	3,306	-2,774	+532	Juin	42		
197	-267	-70	163	-342	-179	2,879	-2,573	+305	Juillet	43		
259	-273	-15	218	-274	-55	3,744	-3,059	+685	Août	44		
387	-436	-50	199	-217	-18	4,588	-3,972	+616	Septembre	45		
299	-301	-3	301	-319	-18	4,207	-3,626	+581	Octobre	46		

TABLE 15. Net Transactions with Non-residents in Foreign Bonds, by Area

TABLEAU 15. Opérations nettes avec les non-résidents en obligations étrangères, par zone

No.	Period Période	United States États-Unis	United Kingdom Royaume-Uni	Japan Japon	Other OECD Autres OCDE	Other foreign countries Autres pays étrangers	All foreign countries Tous les pays étrangers
		millions of dollars - millions de dollars					
1	1982	-207	-2	-1	-20	-5	-234
2	1983	-467	-2	-	57	-39	-451
3	1984	-1,212	-75	56	72	-199	-1,359
4	1985	-553	-114	234	-9	-308	-750
5	1986	-178	-70	49	37	-17	-179
6	1987	-1,231	325	-122	131	23	-874
7	1988	118	-23	12	-1	-180	-74
8	1989	-1,160	-331	127	-131	-55	-1,549
9	1990	300	-579	67	264	-127	-75
10	1991	-1,542	-220	215	-2	389	-1,161
11	1992	-1,774	-94	684	23	261	-900
12	1993	-3,038	-977	43	-347	257	-4,062
13	1989 III	-1,168	-112	116	-148	-53	-1,364
14	IV	-103	-58	3	70	-27	-115
15	1990 I	61	129	-18	183	10	366
16	II	-550	-176	83	-135	-75	-853
17	III	731	-230	14	-94	-27	394
18	IV	57	-302	-12	311	-36	18
19	1991 I	-278	-109	-23	-8	209	-209
20	II	-867	35	35	-134	38	-893
21	III	-694	-31	-45	73	94	-603
22	IV	297	-116	248	67	48	544
23	1992 I	-1,242	-79	210	-70	158	-1,022
24	II	-1,309	105	156	-407	-5	-1,462
25	III	503	-110	119	396	36	944
26	IV	275	-10	200	104	72	640
27	1993 I	-190	-672	81	377	68	-335
28	II	-1,223	158	114	-105	-3	-1,058
29	III	102	-16	-26	-282	17	-206
30	IV	-1,727	-447	-126	-336	174	-2,462
31	1994 I	-943	-170	91	-241	202	-1,061
32	II	234	-298	-21	184	65	163
33	III	374	-352	43	-5	19	78

TABLE 16. Net Transactions with Non-residents in Foreign Stocks, by Area

TABLEAU 16. Opérations nettes avec les non-résidents en actions étrangères, par zone

No.	Period Période	United States États-Unis	United Kingdom Royaume-Uni	Japan Japon	Other OECD Autres OCDÉ	Other foreign countries Autres pays étrangers	All foreign countries Tous les pays étrangers
millions of dollars - millions de dollars							
1	1982	-266	28	-2	-30	-39	-309
2	1983	-683	-91	-49	11	-13	-825
3	1984	-416	-141	-25	-17	-116	-714
4	1985	-146	-235	-13	-108	-68	-570
5	1986	-824	-895	155	-213	-288	-2,065
6	1987	-538	-651	243	-94	-27	-1,067
7	1988	-1,942	-432	-180	-121	-239	-2,914
8	1989	-2,076	-299	100	-209	21	-2,463
9	1990	-1,519	-528	37	-298	-214	-2,521
10	1991	-4,333	-853	-529	-239	-559	-6,513
11	1992	-4,374	-1,810	-204	-262	-737	-7,387
12	1993	-2,218	-939	-1,147	-1,136	-3,460	-8,900
13	1989 III	-1,243	-35	30	15	9	-1,224
14	IV	-81	-179	67	-240	-77	-510
15	1990 I	-156	-41	51	-48	-83	-276
16	II	596	-47	-21	-18	-77	433
17	III	-919	-146	19	-116	-28	-1,190
18	IV	-1,040	-294	-13	-116	-26	-1,488
19	1991 I	-459	-117	-266	17	-156	-982
20	II	-1,872	-572	7	-101	-162	-2,700
21	III	-491	-	-146	-52	-131	-820
22	IV	-1,511	-164	-124	-103	-109	-2,011
23	1992 I	-2,241	-310	-41	-86	-144	-2,821
24	II	-1,149	-644	-61	-129	-241	-2,224
25	III	37	-226	-49	-92	-127	-457
26	IV	-1,022	-630	-52	45	-225	-1,885
27	1993 I	-717	-145	-316	-165	-382	-1,725
28	II	-475	-350	-186	-173	-648	-1,832
29	III	-226	-39	-255	-271	-80	-870
30	IV	-800	-404	-390	-527	-2,350	-4,472
31	1994 I	-1,156	-465	-764	-491	-1,875	-4,751
32	II	-760	-80	-297	-158	-346	-1,640
33	III	-9	-114	-376	-105	-587	-1,192

TABLE 17. Transactions with Non-residents in Outstanding Foreign Bonds, Sales and Purchases, by Area

No.	Period	United States États-Unis			United Kingdom Royaume-Uni			Japan Japon		
		Sales to Ventes	Purchases from Achats	Net sales (+) Ventes nettes (+)	Sales to Ventes	Purchases from Achats	Net sales (+) Ventes nettes (+)	Sales to Ventes	Purchases from Achats	Net sales (+) Ventes nettes (+)
		millions of dollars - millions de dollars								
1	1982	570	-774	-204	22	-24	-2	-	-1	-1
2	1983	2,474	-2,980	-506	124	-126	-2	-	-	-
3	1984	10,395	-11,583	-1,188	309	-384	-75	242	-187	+56
4	1985	21,300	-21,842	-542	1,776	-1,890	-114	546	-312	+234
5	1986	27,710	-27,890	-180	2,638	-2,708	-70	516	-467	+49
6	1987	61,164	-62,395	-1,231	1,565	-1,240	+325	477	-598	-122
7	1988	32,303	-32,186	+116	531	-554	-23	165	-153	+12
8	1989	46,536	-47,697	-1,162	1,056	-1,386	-331	194	-67	+127
9	1990	47,040	-46,730	+310	695	-1,275	-579	296	-228	+67
10	1991	48,627	-50,171	-1,544	702	-922	-221	582	-367	+215
11	1992	73,090	-74,866	-1,776	1,916	-2,010	-94	1,259	-575	+684
12	1993	65,990	-69,030	-3,040	3,209	-4,186	-977	1,055	-1,011	+43
13	1992 III	22,769	-22,267	+502	982	-1,092	-110	331	-212	+119
14	IV	15,773	-15,499	+274	230	-241	-10	274	-74	+200
15	1993 I	17,385	-17,575	-190	407	-1,079	-672	261	-180	+81
16	II	12,979	-14,202	-1,223	1,015	-857	+158	375	-261	+114
17	III	15,930	-15,829	+101	871	-888	-16	109	-135	-26
18	IV	19,697	-21,425	-1,728	915	-1,362	-447	309	-435	-126
19	1994 I	36,547	-37,491	-944	2,144	-2,314	-170	769	-678	+91
20	II	34,665	-34,431	+233	5,512	-5,810	-298	611	-632	-21
21	III	32,535	-32,162	+373	5,331	-5,683	-352	273	-230	+43
22	1992 October	7,428	-7,156	+272	92	-87	+5	192	-15	+176
23	November	5,320	-5,359	-40	68	-111	-42	76	-56	+19
24	December	3,025	-2,983	+42	70	-43	+27	6	-3	+4
25	1993 January	4,125	-4,197	-72	137	-79	+58	35	-13	+23
26	February	8,216	-8,311	-96	141	-593	-452	133	-128	+5
27	March	5,044	-5,067	-23	129	-407	-278	93	-40	+54
28	April	5,596	-5,579	+18	289	-258	+31	76	-44	+31
29	May	3,748	-4,186	-438	242	-310	-68	125	-31	+94
30	June	3,635	-4,437	-803	484	-289	+195	174	-186	-12
31	July	4,409	-4,256	+153	187	-273	-86	55	-56	-
32	August	4,070	-4,890	-820	332	-170	+162	32	-61	-29
33	September	7,451	-6,682	+769	352	-444	-92	22	-19	+3
34	October	5,121	-5,462	-341	436	-427	+9	70	-154	-83
35	November	7,500	-7,955	-455	305	-474	-169	211	-202	+9
36	December	7,076	-8,008	-932	174	-460	-287	27	-80	-52
37	1994 January	12,326	-12,338	-12	460	-363	+98	389	-411	-23
38	February	12,720	-12,659	+61	614	-338	-324	169	-216	-47
39	March	11,502	-12,494	-992	1,070	-1,013	+56	212	-50	+161
40	April	9,522	-9,908	-386	1,765	-1,775	-10	298	-310	-12
41	May	12,451	-11,938	+512	1,654	-1,735	-82	56	-70	-14
42	June	12,692	-12,585	+107	2,094	-2,300	-206	257	-253	+4
43	July	9,552	-9,773	-220	1,951	-2,002	-50	72	-63	+9
44	August	13,796	-13,565	+231	1,701	-2,485	-784	121	-104	+18
45	September	9,187	-8,824	+363	1,679	-1,196	+482	79	-63	+16
46	October	8,332	-7,572	+760	1,849	-1,793	+56	111	-134	-23

TABLEAU 17. Opérations avec les non-résidents en obligations étrangères en circulation, ventes et achats, par zone

Other OECD Autres OCDÉ			Other foreign countries Autres pays étrangers			All foreign countries Tous les pays étrangers			Période	N°
Sales to Ventes	Purchases from Achats	Net sales (+) Ventes nettes (+)	Sales to Ventes	Purchases from Achat	Net sales (+) Ventes nettes (+)	Sales to Ventes	Purchases from Achats	Net sales (+) Ventes nettes (+)		
millions of dollars - millions de dollars										
41	-62	-20	8	-4	+5	642	-865	-223	1982	1
104	-48	+56	21	-17	+4	2,723	-3,171	-448	1983	2
165	-94	+72	46	-27	+19	11,158	-12,274	-1,116	1984	3
351	-361	-10	122	-79	+44	24,095	-24,483	-388	1985	4
333	-297	+36	603	-574	+29	31,801	-31,937	-136	1986	5
195	-65	+130	224	-160	+64	63,625	-64,458	-834	1987	6
104	-106	-2	156	-173	-18	33,259	-33,173	+86	1988	7
453	-585	-132	259	-272	-13	48,497	-50,008	-1,510	1989	8
1,931	-1,668	+263	191	-303	-112	50,153	-50,204	-51	1990	9
1,888	-1,891	-3	967	-557	+409	52,766	-53,908	-1,143	1991	10
2,119	-2,097	+22	718	-430	+288	79,103	-79,979	-876	1992	11
1,871	-2,219	-348	1,348	-1,020	+328	73,473	-77,467	-3,993	1993	12
658	-262	+396	186	-134	+52	24,927	-23,968	+959	1992	III
682	-578	+104	157	-70	+87	17,116	-16,462	+655		IV
831	-454	+377	245	-163	+82	19,129	-19,452	-322	1993	I
383	-488	-105	118	-107	+11	14,870	-15,915	-1,045		II
361	-644	-283	444	-408	+36	17,716	-17,904	-187		III
296	-632	-337	541	-343	+199	21,758	-24,196	-2,438		IV
436	-677	-241	494	-287	+207	40,390	-41,447	-1,056	1994	I
587	-404	+183	384	-321	+63	41,759	-41,599	+161		II
337	-342	-5	127	-97	+31	38,603	-38,514	+90		III
261	-139	+121	23	-24	-2	7,995	-7,423	+572	1992	Octobre
245	-220	+25	89	-41	+48	5,798	-5,786	+11		Novembre
176	-219	-43	45	-5	+41	3,323	-3,253	+71		Décembre
78	-128	-50	70	-21	+50	4,445	-4,437	+8	1993	Janvier
554	-57	+497	40	-33	+7	9,082	-9,122	-39		Février
199	-270	-70	135	-110	+25	5,602	-5,893	-291		Mars
91	-87	+4	18	-53	-35	6,070	-6,022	+48		Avril
190	-115	+75	33	-19	+14	4,337	-4,660	-323		Mai
103	-286	-183	67	-35	+32	4,462	-5,233	-770		Juin
97	-161	-64	48	-18	+30	4,796	-4,764	+32		Juillet
103	-151	-48	163	-210	-47	4,701	-5,483	-782		Août
161	-332	-171	233	-180	+54	8,219	-7,657	+562		Septembre
192	-184	+8	262	-95	+166	6,081	-6,322	-241		Octobre
39	-165	-125	144	-101	+44	8,200	-8,897	-696		Novembre
64	-284	-220	135	-146	-11	7,476	-8,978	-1,501		Décembre
117	-125	-8	165	-68	+97	13,456	-13,305	+151	1994	Janvier
112	-320	-208	135	-66	+69	13,750	-14,199	-450		Février
207	-233	-26	194	-152	+42	13,184	-13,943	-758		Mars
245	-199	+46	37	-105	-68	11,867	-12,297	-430		Avril
163	-78	+86	122	-44	+78	14,446	-13,865	+580		Mai
179	-128	+52	225	-172	+53	15,447	-15,437	+10		Juin
163	-124	+39	36	-39	-3	11,776	-12,000	-225		Juillet
96	-137	-41	45	-32	+14	15,760	-16,323	-563		Août
78	-82	-4	46	-25	+20	11,068	-10,191	+877		Septembre
127	-45	+83	47	-49	-2	10,466	-9,593	+873		Octobre

TABLE 18. Transactions with Non-residents in Outstanding Foreign Stocks, Sales and Purchases, by Area

No.	Period	United States États-Unis			United Kingdom Royaume-Uni			Japan Japon		
		Sales to Ventes	Purchases from Achats	Net sales (+) Ventes nettes (+)	Sales to Ventes	Purchases from Achats	Net sales (+) Ventes nettes (+)	Sales to Ventes	Purchases from Achats	Net sales (+) Ventes nettes (+)
millions of dollars - millions de dollars										
1	1982	4,802	-5,066	-264	86	-58	+28	30	-32	-2
2	1983	7,311	-7,991	-680	114	-205	-91	78	-127	-49
3	1984	9,123	-9,528	-406	97	-235	-137	103	-128	-25
4	1985	11,852	-11,996	-144	161	-337	-176	155	-168	-13
5	1986	19,892	-20,456	-564	499	-1,394	-895	649	-493	+155
6	1987	29,745	-30,061	-315	1,482	-1,923	-441	844	-601	+243
7	1988	16,921	-18,801	-1,879	1,102	-1,534	-432	692	-855	-163
8	1989	20,871	-22,907	-2,036	899	-1,198	-299	755	-655	+100
9	1990	20,240	-21,710	-1,470	939	-1,416	-477	553	-517	+37
10	1991	23,397	-27,686	-4,288	1,678	-2,531	-853	715	-1,244	-529
11	1992	26,488	-30,809	-4,321	1,541	-3,351	-1,810	521	-725	-204
12	1993	40,868	-43,051	-2,182	1,480	-2,419	-939	726	-1,873	-1,147
13	1992 III	5,983	-5,934	+49	345	-571	-226	151	-200	-49
14	IV	7,764	-8,774	-1,010	302	-932	-630	106	-159	-52
15	1993 I	8,955	-9,664	-708	335	-480	-145	123	-439	-316
16	II	8,630	-9,096	-466	293	-643	-350	192	-378	-186
17	III	11,705	-11,923	-217	366	-405	-39	216	-471	-255
18	IV	11,578	-12,368	-791	487	-891	-404	195	-586	-390
19	1994 I	14,945	-16,079	-1,135	476	-941	-465	418	-1,181	-764
20	II	13,297	-14,041	-744	376	-456	-80	388	-685	-297
21	III	10,784	-10,784	-	471	-579	-108	323	-699	-376
22	1992 October	2,689	-2,746	-57	96	-322	-226	35	-37	-2
23	November	2,487	-2,749	-262	105	-294	-189	34	-52	-19
24	December	2,588	-3,279	-691	101	-316	-215	38	-69	-32
25	1993 January	2,956	-2,918	+38	93	-110	-17	43	-119	-76
26	February	3,124	-3,645	-521	106	-177	-71	29	-126	-97
27	March	2,876	-3,101	-225	135	-192	-57	51	-194	-143
28	April	3,175	-3,410	-235	108	-210	-102	60	-126	-66
29	May	2,630	-2,887	-256	95	-214	-119	77	-181	-104
30	June	2,825	-2,800	+25	89	-219	-129	56	-71	-15
31	July	3,438	-3,143	+295	136	-123	+13	30	-105	-75
32	August	4,215	-4,234	-19	122	-167	-45	82	-213	-131
33	September	4,053	-4,546	-493	108	-114	-6	103	-152	-49
34	October	3,303	-3,033	+270	157	-243	-87	83	-152	-69
35	November	4,088	-4,826	-738	120	-280	-160	52	-219	-167
36	December	4,187	-4,510	-323	210	-368	-158	60	-214	-154
37	1994 January	3,612	-4,091	-479	177	-267	-90	158	-348	-190
38	February	6,059	-6,261	-202	129	-303	-173	159	-482	-323
39	March	5,273	-5,728	-454	170	-372	-202	100	-352	-251
40	April	3,933	-4,670	-737	162	-132	+30	142	-132	+10
41	May	5,115	-5,247	-132	113	-162	-48	94	-176	-82
42	June	4,249	-4,123	+125	102	-163	-61	153	-377	-225
43	July	2,814	-2,510	+304	110	-141	-32	101	-223	-122
44	August	4,187	-4,466	-279	177	-193	-16	126	-230	-104
45	September	3,783	-3,809	-26	184	-244	-60	96	-246	-150
46	October	2,654	-2,714	-61	174	-145	+29	159	-225	-66

TABLEAU 18. Opérations avec les non-résidents en actions étrangères en circulation, ventes et achats, par zone

Other OECD			Other foreign countries			All foreign countries			Période	N°		
Autres OCDE			Autres pays étrangers			Tous les pays étrangers						
Sales to Ventes	Purchases from Achats	Net sales (+) Ventes nettes (+)	Sales to Ventes	Purchases from Achats	Net sales (+) Ventes nettes (+)	Sales to Ventes	Purchases from Achats	Net sales (+) Ventes nettes (+)				
millions of dollars - millions de dollars												
44	-75	-30	79	-118	-39	5,041	-5,349	-307	1982	1		
154	-143	+11	148	-154	-5	7,805	-8,620	-815	1983	2		
146	-155	-9	149	-265	-116	9,618	-10,311	-692	1984	3		
188	-266	-77	235	-293	-58	12,591	-13,059	-469	1985	4		
312	-396	-83	406	-508	-102	21,758	-23,247	-1,489	1986	5		
745	-839	-94	890	-831	+59	33,706	-34,255	-548	1987	6		
1,049	-1,170	-121	541	-631	-89	20,305	-22,990	-2,685	1988	7		
1,981	-2,189	-208	681	-674	+7	25,187	-27,622	-2,435	1989	8		
2,196	-2,494	-298	1,032	-1,246	-214	24,961	-27,382	-2,421	1990	9		
1,428	-1,667	-239	2,166	-2,724	-559	29,384	-35,852	-6,468	1991	10		
1,534	-1,795	-262	2,047	-2,784	-737	32,130	-39,464	-7,333	1992	11		
1,934	-3,069	-1,136	3,746	-7,205	-3,460	48,754	-57,617	-8,864	1993	12		
338	-430	-92	412	-539	-127	7,229	-7,675	-446	1992 III	13		
463	-418	+45	421	-646	-225	9,056	-10,929	-1,873	IV	14		
479	-644	-165	672	-1,054	-382	10,564	-12,280	-1,716	1993 I	15		
396	-569	-173	665	-1,313	-648	10,176	-12,000	-1,823	II	16		
521	-791	-271	1,417	-1,497	-80	14,225	-15,086	-861	III	17		
537	-1,064	-527	992	-3,342	-2,350	13,789	-18,252	-4,463	IV	18		
704	-1,196	-491	1,390	-3,264	-1,875	17,932	-22,662	-4,730	1994 I	19		
526	-650	-124	914	-1,260	-346	15,502	-17,092	-1,590	II	20		
540	-646	-105	1,080	-1,667	-587	13,198	-14,374	-1,177	III	21		
190	-205	-15	169	-243	-75	3,179	-3,554	-375	1992 Octobre	22		
143	-113	+29	129	-219	-89	2,898	-3,427	-529	Novembre	23		
129	-99	+30	123	-184	-61	2,979	-3,948	-968	Décembre	24		
127	-171	-44	253	-260	-8	3,471	-3,579	-107	1993 Janvier	25		
180	-254	-75	173	-308	-135	3,612	-4,510	-899	Février	26		
172	-219	-46	247	-485	-239	3,481	-4,191	-710	Mars	27		
151	-199	-48	209	-332	-123	3,703	-4,278	-575	Avril	28		
124	-180	-56	260	-507	-247	3,186	-3,968	-782	Mai	29		
121	-190	-69	196	-474	-278	3,287	-3,754	-466	Juin	30		
142	-224	-81	185	-459	-275	3,932	-4,054	-122	Juillet	31		
198	-301	-104	239	-398	-159	4,855	-5,314	-459	Août	32		
181	-266	-86	993	-639	+354	5,437	-5,718	-280	Septembre	33		
179	-261	-83	317	-927	-609	4,038	-4,617	-578	Octobre	34		
159	-377	-218	307	-1,104	-796	4,727	-6,806	-2,078	Novembre	35		
199	-426	-227	367	-1,312	-944	5,024	-6,830	-1,806	Décembre	36		
215	-416	-200	372	-1,305	-933	4,535	-6,426	-1,891	1994 Janvier	37		
236	-480	-244	507	-1,161	-653	7,090	-8,686	-1,596	Février	38		
254	-300	-47	510	-799	-289	6,307	-7,550	-1,243	Mars	39		
177	-239	-63	275	-424	-150	4,688	-5,598	-909	Avril	40		
172	-192	-20	316	-427	-111	5,810	-6,204	-394	Mai	41		
178	-219	-41	323	-408	-85	5,004	-5,291	-287	Juin	42		
111	-164	-53	324	-433	-108	3,460	-3,471	-11	Juillet	43		
186	-166	+20	405	-545	-140	5,081	-5,599	-518	Août	44		
243	-316	-72	350	-689	-339	4,656	-5,304	-648	Septembre	45		
170	-225	-55	353	-510	-156	3,510	-3,820	-309	Octobre	46		

TABLE 19. Non-resident Holdings of Canadian Bonds, by Sector

TABLEAU 19. Avoirs des non-résidents en obligations canadiennes, par secteur

No.	End of period En fin de période	Government of Canada Gouvernement du Canada		Provincial governments Administrations provinciales		Municipal Municipalités	All Canadian governments Toutes les administrations publiques canadiennes	Corporate Sociétés	Total				
		Direct	Enterprises Entreprises	Direct	Enterprises Entreprises								
billions of dollars - milliards de dollars													
1	1982	9.4	5.9	16.6	22.8	3.4	58.2	19.8	78.1				
2	1983	9.7	6.7	18.4	24.6	3.5	62.9	20.1	83.0				
3	1984	12.4	7.5	20.9	26.9	4.2	72.0	21.6	93.6				
4	1985	18.4	8.6	25.3	29.1	4.7	86.1	25.9	111.9				
5	1986	28.1	10.7	33.0	29.4	5.0	106.2	30.5	136.7				
6	1987	30.2	11.1	35.1	28.2	5.0	109.6	35.3	144.9				
7	1988	37.7	9.6	35.1	24.5	4.8	111.7	38.1	149.8				
8	1989	47.4	9.0	34.4	24.0	4.6	119.4	43.8	163.2				
9	1990	54.9	9.2	39.4	25.9	4.4	133.9	47.4	181.3				
10	1991	62.4	8.7	51.4	31.1	4.5	158.0	48.9	206.9				
11	1992	66.6	9.0	66.5	32.1	4.7	178.9	55.1	234.0				
12	1993	72.2	10.4	83.7	34.3	5.0	205.6	60.9	266.4				
13	1989 I	44.6	8.8	34.1	24.2	4.6	116.4	41.6	158.0				
14	IV	47.4	9.0	34.4	24.0	4.6	119.4	43.8	163.2				
15	1990 I	48.3	9.4	35.3	24.3	4.5	121.7	44.2	166.0				
16	II	48.8	9.1	36.3	25.7	4.5	124.4	44.9	169.3				
17	III	52.2	8.9	37.4	25.5	4.6	128.6	46.6	175.2				
18	IV	54.9	9.2	39.4	25.9	4.4	133.9	47.4	181.3				
19	1991 I	55.9	8.3	41.8	29.0	4.2	139.2	47.0	186.2				
20	II	55.1	7.9	44.6	29.9	4.4	141.9	47.5	189.5				
21	III	58.4	8.1	47.9	29.8	4.4	148.5	47.8	196.3				
22	IV	62.4	8.7	51.4	31.1	4.5	158.0	48.9	206.9				
23	1992 I	61.2	8.8	53.3	33.0	4.4	160.7	48.7	209.4				
24	II	63.0	9.2	59.4	34.6	4.5	170.7	50.9	221.6				
25	III	65.3	9.7	63.9	34.4	4.8	178.0	54.3	232.3				
26	IV	66.6	9.0	66.5	32.1	4.7	178.9	55.1	234.0				
27	1993 I	78.2	9.3	73.8	34.7	4.9	200.8	54.0	254.8				
28	II	77.4	10.4	76.5	34.0	5.0	203.3	56.8	260.1				
29	III	77.0	10.8	84.7	35.1	5.3	212.9	61.3	274.2				
30	IV	72.2	10.4	83.7	34.3	5.0	205.6	60.9	266.4				
31	1994 I	72.2	11.8	92.5	36.3	5.3	218.1	65.0	283.2				
32	II	72.1	12.1	96.1	36.6	5.3	222.2	64.1	286.3				
33	III	71.6	12.1	99.0	37.3	5.3	225.3	63.4	288.7				

TABLE 20. Non-resident Holdings of Canadian Bonds, by Area
TABLEAU 20. Avoirs des non-résidents en obligations canadiennes, par zone

No.	End of period En fin de période	United States États-Unis	United Kingdom Royaume-Uni	Japan Japon	Other OECD Autres OCDÉ	Other foreign countries Autres pays étrangers	All foreign countries Tous les pays étrangers
billions of dollars - milliards de dollars							
1	1982	43.0	2.5	3.0	27.0	2.5	78.1
2	1983	43.3	2.9	4.0	30.2	2.6	83.0
3	1984	45.3	3.0	9.6	32.8	2.9	93.6
4	1985	48.5	4.3	14.5	42.0	2.7	111.9
5	1986	47.0	6.7	28.4	50.9	3.8	136.7
6	1987	45.0	6.4	35.2	53.9	4.4	144.9
7	1988	43.8	7.4	38.9	53.3	6.4	149.8
8	1989	46.2	10.1	42.6	54.9	9.3	163.2
9	1990	56.5	13.9	43.8	57.4	9.7	181.3
10	1991	65.3	20.7	44.7	62.8	13.3	206.9
11	1992	86.7	18.5	49.5	63.9	15.4	234.0
12	1993	111.6	23.4	46.1	69.3	16.0	266.4
13	1989 III	47.2	9.5	39.8	53.9	7.6	158.0
14	IV	46.2	10.1	42.6	54.9	9.3	163.2
15	1990 I	48.4	9.8	42.6	55.1	10.1	166.0
16	II	51.0	10.8	42.5	55.8	9.2	169.3
17	III	51.8	12.4	44.0	57.6	9.5	175.2
18	IV	56.5	13.9	43.8	57.4	9.7	181.3
19	1991 I	60.3	15.9	41.8	57.2	10.9	186.2
20	II	62.8	16.0	41.1	57.8	11.8	189.5
21	III	63.9	17.6	42.3	59.9	12.5	196.3
22	IV	65.3	20.7	44.7	62.8	13.3	206.9
23	1992 I	70.8	17.9	45.1	62.2	13.4	209.4
24	II	76.4	19.1	47.8	64.3	14.1	221.6
25	III	81.2	19.0	50.1	66.4	15.6	232.3
26	IV	86.7	18.5	49.5	63.9	15.4	234.0
27	1993 I	94.8	22.5	51.3	69.6	16.7	254.8
28	II	98.9	23.8	50.9	69.5	17.0	260.1
29	III	111.9	24.9	47.9	72.5	17.0	274.2
30	IV	111.6	23.4	46.1	69.3	16.0	266.4
31	1994 I	121.5	24.5	43.6	75.7	17.9	283.2
32	II	125.6	21.7	41.6	77.5	19.9	286.3
33	III	122.9	23.3	42.9	77.3	22.2	288.7

TABLE 21. Non-resident Holdings of Canadian Money Market Paper, by Sector

TABLEAU 21. Avoirs des non-résidents en effets du marché monétaire canadien, par secteur

No.	End of period En fin de période	Government of Canada paper, direct	Paper of other levels of Canadian governments (including government enterprises)	Other Canadian Money market paper	Total
		Effets directs du gouvernement du Canada	Effets des autres niveaux des gouvernements canadiens (incluant les entreprises gouvernementales)	Autres effets du marché monétaire canadien	
		billions of dollars - milliards de dollars			
1	1982	1.2	0.9	0.5	2.6
2	1983	2.2	1.3	0.9	4.4
3	1984	3.7	1.5	0.8	6.0
4	1985	3.1	1.7	0.7	5.5
5	1986	4.9	2.2	0.7	7.9
6	1987	6.3	3.0	1.2	10.4
7	1988	13.4	3.9	2.1	19.4
8	1989	14.0	4.4	2.2	20.6
9	1990	17.5	5.6	3.3	26.4
10	1991	19.8	9.2	1.5	30.5
11	1992	21.7	11.3	3.2	36.1
12	1993	32.8	11.2	1.9	45.9
13	1989	III	13.2	3.9	18.7
14		IV	14.0	4.4	20.6
15	1990	I	13.3	4.4	21.1
16		II	12.3	5.7	21.8
17		III	14.9	5.8	24.0
18		IV	17.5	5.6	26.4
19	1991	I	16.1	5.9	23.9
20		II	15.6	7.4	24.8
21		III	18.2	8.3	28.1
22		IV	19.8	9.2	30.5
23	1992	I	23.0	10.8	35.3
24		II	22.7	11.7	37.0
25		III	19.4	11.5	33.5
26		IV	21.7	11.3	36.1
27	1993	I	24.8	10.0	37.1
28		II	28.3	11.0	41.7
29		III	30.1	9.7	41.5
30		IV	32.8	11.2	45.9
31	1994	I	34.2	10.1	46.9
32		II	41.2	11.6	55.0
33		III	34.2	9.7	45.0

TABLE 22. Non-resident Holdings of Canadian Money Market Paper, by Area

TABLEAU 22. Avoirs des non-résidents en effets du marché monétaire canadien, par zone

No.	End of period En fin de période	United States	United Kingdom	Japan	Other OECD	Other foreign countries	All foreign countries
		États-Unis	Royaume-Uni	Japon	Autres OCDE	Autres pays étrangers	Tous les pays étrangers
billions of dollars - milliards de dollars							
1	1982	1.5	0.1	-	0.4	0.6	2.6
2	1983	2.7	-	0.1	0.6	1.0	4.4
3	1984	3.1	-	-	0.7	2.1	6.0
4	1985	2.8	0.2	-	0.7	1.7	5.5
5	1986	4.5	0.1	0.1	1.1	2.1	7.9
6	1987	5.5	0.4	0.1	1.4	3.0	10.4
7	1988	8.1	1.5	0.4	3.8	5.6	19.4
8	1989	7.8	1.7	1.2	3.7	6.2	20.6
9	1990	10.3	1.6	0.9	6.2	7.4	26.4
10	1991	11.1	4.6	2.1	5.7	7.0	30.5
11	1992	18.8	4.4	0.7	4.3	7.8	36.1
12	1993	21.5	5.8	0.4	6.7	11.6	45.9
13	1989 III	7.8	1.4	0.4	3.5	5.5	18.7
14	IV	7.8	1.7	1.2	3.7	6.2	20.6
15	1990 I	9.8	1.3	1.0	3.7	5.3	21.1
16	II	9.9	0.8	1.4	4.4	5.4	21.8
17	III	9.1	1.4	1.8	5.2	6.5	24.0
18	IV	10.3	1.6	0.9	6.2	7.4	26.4
19	1991 I	10.7	1.5	0.8	5.3	5.6	23.9
20	II	9.8	2.5	1.4	5.7	5.4	24.8
21	III	10.6	3.5	2.2	5.8	6.1	28.1
22	IV	11.1	4.6	2.1	5.7	7.0	30.5
23	1992 I	13.4	6.7	1.5	6.6	7.1	35.3
24	II	15.4	6.0	1.4	7.2	7.1	37.0
25	III	16.5	3.3	1.0	4.9	7.7	33.5
26	IV	18.8	4.4	0.7	4.3	7.8	36.1
27	1993 I	18.1	5.1	0.4	4.9	8.6	37.1
28	II	19.1	5.9	0.5	6.1	10.0	41.7
29	III	19.3	5.1	0.6	6.3	10.2	41.5
30	IV	21.5	5.8	0.4	6.7	11.6	45.9
31	1994 I	20.8	7.3	0.5	7.2	11.2	46.9
32	II	25.5	9.2	0.4	8.8	11.2	55.0
33	III	18.6	6.4	0.1	8.2	11.8	45.0

TABLE 23. Selected Capital Market Yields

No.	Period	Stock prices Cours des actions		Selected capital market yields (interests) Certains rendements du marché des capitaux (intérêts)		
		Canada	United States États-Unis	Long-term Long terme		
		Toronto Stock Exchange Composite 300 1975 = 1,000	Standard and Poor's Composite 500 1941-43 = 10	Canadian industrials average (1)	Government of Canada average (2)	United States government average (3)
1	1991 October	3,515.8	392.5	9.62	9.12	7.88
2	November	3,448.5	375.2	9.68	9.18	7.83
3	December	3,512.4	417.1	9.48	8.97	7.58
4	1992 January	3,596.1	408.8	9.49	8.92	7.48
5	February	3,582.0	412.7	9.57	8.97	7.78
6	March	3,412.1	403.7	9.97	9.28	7.93
7	April	3,355.6	414.9	10.12	9.51	8.07
8	May	3,387.9	415.3	9.68	9.17	7.90
9	June	3,387.7	408.1	9.25	8.87	7.82
10	July	3,443.4	424.2	8.48	8.21	7.42
11	August	3,402.9	414.0	8.62	8.19	7.44
12	September	3,297.9	417.8	9.21	8.53	7.37
13	October	3,336.1	418.7	8.87	8.33	7.63
14	November	3,282.8	431.3	9.35	8.50	7.54
15	December	3,350.4	435.7	9.36	8.36	7.38
16	1993 January	3,305.5	438.8	9.43	8.51	7.24
17	February	3,451.7	443.4	8.83	8.13	6.89
18	March	3,602.4	451.7	8.86	8.18	6.93
19	April	3,789.4	440.2	8.88	8.15	6.92
20	May	3,882.7	450.2	8.68	8.17	6.93
21	June	3,966.4	450.5	8.17	8.01	6.67
22	July	3,967.2	448.1	7.94	7.85	6.66
23	August	4,137.6	463.6	7.60	7.47	6.20
24	September	3,991.0	459.8	8.00	8.00	6.00
25	October	4,255.5	467.8	7.42	7.41	6.00
26	November	4,180.2	461.8	7.41	7.56	6.31
27	December	4,321.4	466.4	7.05	7.28	6.26
28	1994 January	4,554.9	481.6	6.74	7.16	6.33
29	February	4,423.8	467.1	7.26	7.53	6.66
30	March	4,329.6	445.8	8.40	8.33	7.10
31	April	4,267.1	450.9	8.45	8.22	7.11
32	May	4,326.8	456.5	8.96	8.58	7.35
33	June	4,025.3	444.3	9.76	9.27	7.51
34	July	4,179.0	458.3	9.85	9.46	7.60
35	August	4,349.5	475.5	9.23	8.87	7.45
36	September	4,354.2	462.7	9.30	9.07	7.81
37	October	4,291.7	472.3	9.49	9.36	8.05

(1) Last business day. Weighted mid-term bond index based forty bonds covering a 5 to 15 year spectrum. Mcleod, Young, Weir and Company Limited.

(2) Mid-market closing prices for last Wednesday of direct issues due or callable in 10 years or more.

(3) Daily average for last week of issues due or callable in 10 years or more. United States Federal Reserve Bulletin.

(4) Last Wednesday.

(5) Last Wednesday. Adjusted to 365-day true yield basis from 360-day basis.

(6) Average of rates of Thursday tender following the last Wednesday.

(7) Average of rates at Monday tender nearest last Wednesday. Adjusted to 365-day true yield basis from 360-day discount basis.

(8) Expressed as annual yield. Last Wednesday.

Source: Bank of Canada, except as indicated.

TABLEAU 23. Certains rendements du marché des capitaux

Selected capital market yields (interests)				Forward premium (+) or discount (-) United-States dollar in Canada 3 month (8)	Période	N°	
Certains rendements du marché des capitaux (intérêts)							
Short-term				Eurodollars ⁽⁴⁾	Déport (+) ou report (-) à terme du dollar États-Unis au Canada à 3 mois (8)		
Court terme							
Finance company paper 3 month	Commercial paper 3 month	Treasury bills 3 month	Bons du trésor à 3 mois				
Effets des sociétés de financement à 3 mois	Effets de commerce à 3 mois						
Canadian ⁽⁴⁾ Canadien ⁽⁴⁾	United States ⁽⁵⁾ États-Unis ⁽⁵⁾	Canadian ⁽⁶⁾ Canadien ⁽⁶⁾	United States ⁽⁷⁾ États-Unis ⁽⁷⁾				
7.99	5.29	7.79	5.14	5.45	2.60	1991	Octobre 38
7.57	4.83	7.41	4.56	5.07	2.53		Novembre 39
7.55	4.20	7.42	4.07	4.56	3.01		Décembre 40
7.06	4.05	7.04	3.94	4.25	2.84	1992	Janvier 41
7.36	4.15	7.25	4.07	4.31	3.06		Février 42
7.34	4.36	7.24	4.18	4.44	3.01		Mars 43
6.78	3.89	6.72	3.80	4.12	2.72		Avril 44
6.22	3.99	6.08	3.84	4.18	2.12		Mai 45
5.75	3.89	5.60	3.76	3.99	1.80		Juin 46
5.37	3.32	5.24	3.32	3.49	1.85		Juillet 47
4.93	3.37	4.86	3.19	3.55	1.46		Août 48
8.05	3.22	7.60	3.06	3.30	4.59		Septembre 49
6.35	3.53	6.15	2.89	3.61	2.56		Octobre 50
8.35	3.94	8.14	3.20	3.93	4.32		Novembre 51
7.25	3.43	7.01	3.31	3.49	3.48		Décembre 52
6.67	3.12	6.47	3.16	3.36	3.33	1993	Janvier 53
6.08	3.16	5.91	3.01	3.23	2.90		Février 54
5.20	3.14	5.35	3.02	3.30	2.10		Mars 55
5.52	3.10	5.36	2.94	3.23	2.33		Avril 56
4.97	3.24	4.82	3.12	3.36	1.64		Mai 57
4.61	3.28	4.53	3.12	3.36	1.33		Juin 58
4.17	3.19	4.06	3.17	3.36	0.85		Juillet 59
4.70	3.20	4.57	3.09	3.30	1.48		Août 60
5.00	3.00	5.00	3.00	3.00	2.00		Septembre 61
4.52	3.34	4.40	3.15	3.49	1.08		Octobre 62
4.18	3.46	4.08	3.21	3.55	0.70		Novembre 63
3.95	3.40	3.87	3.12	3.42	0.52		Décembre 64
3.72	3.22	3.63	3.02	3.30	0.49	1994	Janvier 65
3.98	3.65	3.84	3.41	3.68	0.27		Février 66
5.75	3.94	5.47	3.58	3.99	1.68		Mars 67
6.01	4.21	5.86	3.94	4.31	1.77		Avril 68
6.24	4.49	6.14	4.33	4.69	1.61		Mai 69
6.63	4.74	6.38	4.31	4.94	1.67		Juin 70
5.90	4.72	5.76	4.54	4.88	1.12		Juillet 71
5.64	4.93	5.52	4.73	5.07	0.59		Août 72
5.31	5.13	5.20	4.92	5.32	0.51		Septembre 73
5.52	5.55	5.39	5.21	5.73	-0.18		Octobre 74

(1) Dernier jour ouvrable du mois. L'indice pondéré des obligations à moyen terme est basé sur 40 obligations avec échéances comprises entre 5 et 15 ans. McLeod, Young, Weir and Company Limited.

(2) Prix de clôture du marché pour le dernier mercredi du mois des émissions directes venant à échéance ou remboursables dans 10 ans ou plus.

(3) Moyenne quotidienne de la semaine précédente des émissions venant à échéance ou remboursables dans 10 ans ou plus *United States Federal Reserve Bulletin*.

(4) Dernier mercredi du mois.

(5) Dernier mercredi du mois. Ajustement sur la base d'un rendement réel de 365 jours à partir d'un escompte de 360 jours.

(6) Moyenne des offres le jeudi suivant le dernier mercredi du mois.

(7) Moyenne des offres le lundi suivant immédiatement le dernier mercredi du mois. Ajustement sur la base d'un rendement réel de 365 jours à partir d'un escompte de 360 jours.

(8) Rendement annuel. Dernier mercredi du mois.

Source: Banque du Canada, sauf indication contraire.

FOR FURTHER READING

**Selected Publications
from Statistics Canada**

LECTURES SUGGÉRÉES

**Choisies parmi les publications
de Statistique Canada**

Catalogue

Canada's Balance of International Payments⁽¹⁾, Quarterly, Bilingual	67-001	Balance des paiements internationaux du Canada⁽¹⁾, Trimestriel, Bilingue
Canada's International Transactions in Securities, Monthly, Bilingual	67-002	Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières, Mensuel, Bilingue
Canada's International Investment Position, Historical Statistics, 1926 to 1992, Annual, Bilingual	67-202	Bilan des investissements internationaux du Canada, Données historiques, 1926 à 1992, Annuel, Bilingue
Canada's International Investment Position, 1993 Annual, Bilingual	67-202	Bilan des investissements internationaux du Canada, 1993 Annuel, Bilingue
Canada's International Transactions in Services, 1992 and 1993⁽²⁾, Annual, Bilingual	67-203	Les transactions internationales de services du Canada, 1992 et 1993⁽²⁾. Annuel, Bilingue
The Canadian Balance of International Payments and International Investment Position - A Description of Sources and Methods, Occasional, English	67-506	La balance des paiements et le bilan des investissements internationaux du Canada- Description des sources et des méthodes, Hors série, Français
Canada's Balance of International Payments, Historical Statistics 1926 to 1990⁽¹⁾, Occasional, Bilingual	67-508	Balance des paiements internationaux du Canada, Données historiques 1926 à 1990⁽¹⁾, Hors série, Bilingue
Canadian Economic Observer, Monthly, Bilingual	11-010	L'observateur économique canadien, Mensuel, Bilingue

(1) Starting with 1992, the first quarter editions of 67-001 contain the update to the data published in 67-508.

(2) Published as an annual since the 1986 and 1987 issue.

(1) À partir de 1992, les éditions du premier trimestre du no. 67-001 incluent la mise à jour des données publiées au no. 67-508 au catalogue.

(2) Publié comme annuel depuis le numéro de 1986 et 1987.

To order a publication you may telephone 1-613-951-7277 or use facsimile number 1-613-951-1584.

For toll free in Canada only, telephone 1-800-267-6677. When ordering by telephone or facsimile, a written confirmation is not required.

Pour obtenir une publication, veuillez téléphoner au 1-613-951-7277 ou utiliser le numéro du télécopieur 1-613-951-1584.

Pour appeler sans frais au Canada, composez le 1-800-267-6677. Il n'est pas nécessaire de nous faire parvenir une confirmation pour une commande faite par téléphone ou télécopieur.



ORDER FORM

Statistics Canada

MAIL TO:	PHONE:	FAX TO:	METHOD OF PAYMENT:				
 Marketing Division Publication Sales Statistics Canada Ottawa, Ontario Canada K1A 0T6 <i>(Please print)</i>		 1-800-267-6677  (613) 951-1584 Charge to VISA or MasterCard. Outside Canada and the U.S. call (613) 951-7277. Please do not send confirmation.		VISA, MasterCard and Purchase Orders only. Please do not send confirmation. A fax will be treated as an original order.			
Company				<input type="checkbox"/> Please charge my: <input type="checkbox"/> VISA <input type="checkbox"/> MasterCard Card Number <input type="text"/> Signature <input type="text"/> Expiry Date <input type="text"/>			
Department				<input type="checkbox"/> Payment enclosed \$ <input type="text"/> Please make cheque or money order payable to the Receiver General for Canada - Publications.			
Attention		Title		<input type="checkbox"/> Purchase Order Number <input type="text"/> <i>(Please enclose)</i>			
Address				<hr/> Authorized Signature <input type="text"/>			
City <input type="text"/> Province <input type="text"/>				<hr/>			
Postal Code <input type="text"/> Phone <input type="text"/> Fax <input type="text"/>				<hr/>			
Please ensure that all information is completed.							
Catalogue Number	Title	Date of Issue Or Indicate an "S" for subscriptions	Annual Subscription or Book Price			Quantity	Total \$
			Canada \$	United States US\$	Other Countries US\$		
► Note: Catalogue prices for U.S. and other countries are shown in US dollars.				SUBTOTAL			
► GST Registration # R121491807				DISCOUNT (if applicable)			
► Cheque or money order should be made payable to the Receiver General for Canada - Publications.				GST (7%) (Canadian clients only)			
				GRAND TOTAL			
► Canadian clients pay in Canadian funds and add 7% GST. Foreign clients pay total amount in US funds drawn on a US bank. Prices for US and foreign clients are shown in US dollars.				PF 093238			

THANK YOU FOR YOUR ORDER!



Statistics Canada Statistique Canada



Don't let this happen to you!

Ne vous laissez pas dépasser par les événements!

Imagine you're called upon to make a really important business decision. You spend some anxious days weighing your options. You examine the available data. Finally, you make your decision...

...only to discover too late that your information was incomplete or outdated!

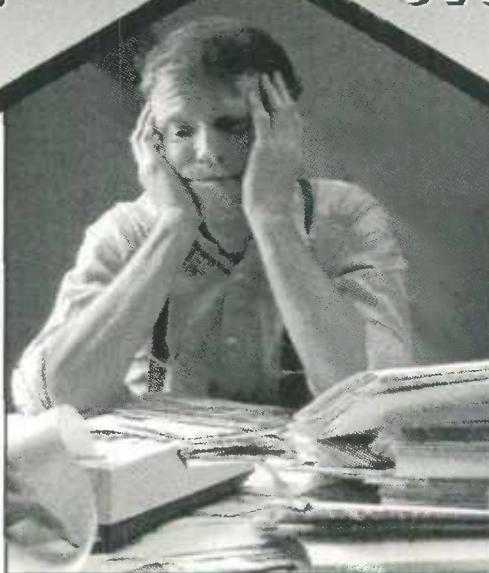
If you've ever experienced this type of frustration... or if your reputation ever depends on the quality of the data you refer to... **Infomat** is for you.

Infomat is your fastest and easiest way to keep on top of important Canadian economic and social trends. Since it comes to you weekly – not daily – issues won't pile up unread. And, in just one publication, you'll have the answers to almost anything:

- ✓ price indexes
- ✓ manufacturing shipments and orders
- ✓ imports and exports
- ✓ labour market conditions, and
- ✓ dozens of key social and economic indicators!

And because **Infomat** is based on over 100 ongoing Statistics Canada surveys, no other source is more timely or more reliable.

Infomat is specially designed and written for you – a busy manager with no time to waste!



Imaginez que vous devez prendre une décision de gestion très importante. Vous vous faites du mauvais sang pendant quelques jours à évaluer vos options. Vous examinez les données disponibles. Vous vous décidez enfin...

... pour vous rendre compte trop tard que vous vous êtes fondé sur de l'information incomplète ou périmée!

Si vous avez déjà vécu ce genre de situation... ou si vous devez un jour miser votre réputation sur la qualité des données que vous avancez... **Infomat** est pour vous.

Infomat est la façon la plus rapide et la plus facile de se tenir au courant des tendances économiques et sociales importantes au Canada. Comme il s'agit d'un hebdomadaire – non d'un quotidien – vous aurez le temps de le lire. Et dans une seule et même publication, vous trouverez réponse à presque tout :

- ✓ indices de prix
- ✓ livraisons et commandes des fabricants
- ✓ importations et exportations
- ✓ situation du marché du travail, et des dizaines d'indicateurs socio-économiques clés!

Et comme **Infomat** est fondé sur plus de 100 enquêtes permanentes de Statistique Canada, aucune autre source n'est plus à jour ou plus fiable.

Infomat est conçu et rédigé pour des gens comme vous – des gestionnaires qui n'ont pas de temps à perdre!



Join the confident, successful decision-makers in the country and subscribe to **Infomat** today!

Infomat catalogue no. 11-0020XPEP is only \$130 (plus \$9.10 GST) per year in Canada, US\$156 in the U.S. and US\$182 in other countries.

CALL TOLL-FREE 1-800-267-6677 OR

FAX (613) 951-1584 and use your VISA or

MasterCard. OR MAIL your order to: Statistics Canada, Marketing Division, Sales and Service, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario, K1A 0T6, or contact the nearest Statistics Canada Regional Reference Centre listed in this publication.

Faites comme bien d'autres décideurs au pays qui ont réussi et abonnez-vous à **Infomat** aujourd'hui même!

Infomat (n° 11-0000XPF du catalogue) ne coûte que 130 \$ (plus 9.10 \$ de TPS) par année au Canada, 156 \$ US aux États-Unis et 182 \$ US dans les autres pays.

Vous pouvez nous joindre PAR TÉLÉPHONE AU 1-800-267-6677 ou PAR TÉLECOPIEUR AU (613) 951-1584 et utiliser votre carte VISA ou MasterCard! Ou envoyez votre commande PAR LA POSTE à : Statistique Canada, Division du marketing, Vente et service, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario), K1A 0T6. Vous pouvez aussi communiquer avec le Centre de consultation de Statistique Canada le plus près. La liste de ces centres se retrouve dans la présente publication.



Pick a topic... any topic

The **1994 Statistics Canada Catalogue** is your guide to the most complete collection of facts and figures on Canada's changing business, social and economic environment. No matter what you need to know, the **Catalogue** will point you in the right direction.

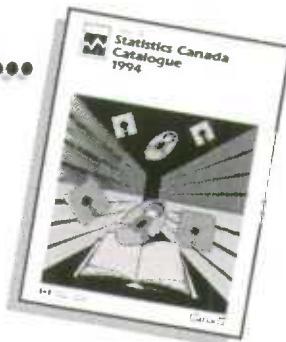
From the most popular topics of the day - like employment, income, trade, and education - to specific research studies - like mineral products shipped from Canadian ports and criminal victimization in urban areas - you'll find it all here.

... the 1994 Statistics Canada Catalogue will help you get your bearings...

The **Catalogue** puts all this information at your fingertips. With the expanded index, you can search by subject, author or title - even periodical articles are indexed. There's also a separate index for all our electronic products.

The **Catalogue** has everything you need to access all Statistics Canada's products:

- descriptions of over 25 new titles, plus succinct abstracts of the over 650 titles and 7 map series already produced;
- a complete guide to finding and using statistics;
- electronic products in a variety of media, and



Choisissez un sujet... n'importe lequel

Le **Catalogue de Statistique Canada 1994** est votre guide pour la collection la plus complète de faits et de chiffres dans les domaines, en constante évolution, du commerce, de la société et de l'économie du Canada. Peu importe ce que vous voulez savoir, le **Catalogue** vous mettra sur la bonne piste.

Des sujets actuels les plus populaires - comme l'emploi, le revenu, le commerce et l'éducation - à des études de recherche spécialisées - comme les produits minéraux expédiés des ports canadiens et la victimisation dans les régions urbaines - vous trouverez tout dans ce document.

Le **Catalogue de Statistique Canada 1994** vous aidera à vous orienter...

Le **Catalogue** vous met tous ces renseignements sous la main. L'index augmenté vous permet de chercher par sujet, auteur ou titre - les articles de périodiques sont même indexés. On a aussi ajouté un index séparé pour tous nos produits électroniques.

Le **Catalogue** a tout ce qu'il vous faut pour vous procurer les produits de Statistique Canada :

- descriptions de plus de 25 nouveaux titres et courts résumés des 650 titres et plus et des 7 séries de cartes déjà disponibles;
- guide complet pour obtenir et utiliser les données statistiques;
- produits électroniques sur supports divers et



conseils sur l'obtention d'aide d'experts pour les produits électroniques et les recherches en direct;

■ système d'onglets pour chaque section - pour que vous puissiez immédiatement repérer les renseignements qui vous intéressent.

...mantes et mantes fois

Pour garantir que le **Catalogue** puisse résister à une utilisation fréquente, nous avons utilisé une couverture avec un revêtement spécial conçu pour éviter les dos cassés, les bords abimés et les coins de page pliés.

Commandez aujourd'hui - vous ne pourrez plus vous en passer.

Catalogue de Statistique Canada 1994

Seulement 15 \$ au Canada (18 \$ US aux États-Unis et 21 \$ US dans les autres pays). Indiquez le n° au catalogue : 11-2040XPF.

Écrivez à :

Statistique Canada
Division du marketing
Vente et service
120, avenue Parkdale
Ottawa (Ontario) K1A 0T6

Télécopieur : (613) 951-1584

**Appels sans frais :
1-800-267-6677**

Ou contactez le Centre de consultation de Statistique Canada le plus proche (voir la liste figurant dans la présente publication).

